No 2668 Zaterdag 20 April 1935 52ste Jaargang

# AMIGOE DI CURAÇAO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇAOSCHE EILANDEN

Dit Blad verschijnt elke Zaterdag.
Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire, Aruba en de Bovenwindsche eilanden per drie maanden fl. 2.— bij vooruitbetaling.

Bureau van dit blad: Past. S. Mateo. Tel. 413
Administratie: St. Thomas-college Tel. 550.
DRUKKER. B. L. BOGAERS.

Voor het Buitenland per jaar fl. 10.—
Afzonderlijke nummers fl. 0.15.
Prijs der Advertentiën van 1—7 regels f.0.50 voor elke regel meer 10 cts.

## Aan de geestelijkheid en geloovigen van ons vicariaat.

Beminde Geloovigen. Op initiatief van den pas overleden Kardinaal Bourne, Aartsbisschop van Westminster, en Kardinaal Verdier, Aartsbisschop van Parijs, zal het Heilig Jubeljaar van de Verlossing van het menschelijk geslacht, op plechtige wijze gesloten worden door een Eucharistisch Triduum, bij de grot der Verschijningen te Lourdes. Dit Triduum zal aanvangen op Donderdag 25 April, 's namiddags ten drie uur, met een plechtige processie, vanuit de Rozenkranskerk naar de Grot, waar bij aankomst een Pontificale H. Mis zal opgedragen worden. En vanaf dat oogenblik tot op Zondagmiddag 3 uur, waarop de plechtigheid met een Pontificale H. Mis zal gesloten worden, zullen onafgebroken, dag en nacht, HH. Missen in de Grot worden opgedragen, om door de voorspraak van Maria, Onbevlekt Ontvangen, de zoo gewenschte vrede voor Kerk en Maatschappij, van God af te smeeken.

Zijne Heiligheid de Paus heeft dit initiatief op een bijzondere wijze gezegend. En het is het vurig verlangen van onzen Heiligen Vader, dat geheel de Katholieke wereld zich in gebed bij dit plechtig Triduum aansluite. Want, volgens het woord van Z. H. is er wel geen schooner en waardiger bekroning van het Eeuwfeest der Verlossing mogelijk.

De weldaden toch van de Goddelijke Eucharistie, dit wonderbaar middelpunt en grondbeginsel tevens van het Christelijk leven, zijn zoo groot en van zoo groot belang, dat, volgens de woorden van Z. H. niet alleen niets grooters door den menschelijken geest kan worden uitgedacht, maar dat zij zelfs de oneindige almacht en barmhartigheid van God schijnen te hebben uitgeput.

Moge daarom gedurende deze dagen geheel de Katholieke wereld, van den opgang der zon tot aan haar ondergang, eenstemmig en een van geest, haar smeekende handen opheffen tot God en Zijn Allerheiligste Moeder, om voor de wereld barmhartigheid, vrede en heil te verkrijgen.

Beminde Geloovigen, wij kennen Uw vereering voor het H. Sacrament en Uw liefde voor Maria, onze Moeder. En daarom vertrouwen wij, dat gij allen aan het verzoek van den H. Vader zult voldoen.

En daarom bepalen wij, in aansluiting aan den oproep van den H. Vader, het volgende:

I. Gedurende de dagen van het Triduum, dat is dus, op Vrijdag, Zaterdag en Zondag, zal in alle kerken van ons Vicariaat 's morgens een gezongen H. Mis worden opgedragen, terwijl wij onze Geloovigen dringend aansporen, om gedurende deze dagen zooveel mogelijk tot de H. Tafel te naderen.

2. In alle kerken en kapellen van ons Vicariaat, waar dit mogelijk is, zal op Donderdag, Vrijdag en Zaterdag 's avonds het H. Uur gehouden worden, met uitstelling van het H. Sacrament. In de parochies, waar dit niet of moeilijk kan geschieden, zal men 's morgens na de H.Mis, een half uur aanbidding houden, met uitstelling van het H. Sacrament.

3. De plechtigheid zal gesloten worden op Zondag met een Plechtig Lof en Te Deum.

4. Gedurende de dagen van dit Eucharistisch Triduum kunnen de Geloovigen den Jubilee-aflaat verdienen op de vroeger aangegeven voorwaarden.

Curaçao, 11 April 1935.

† Fr. Petrus Innocentius,
Apostolisch Vicaris van Curaçao.

## Pasen.

„Paasklokken — Vrede-klokken" biedt een thema, waarop veel in deze dagen gevarieerd zal worden. Uit de volksmond was het reeds telkens op te vangen: „Zullen de Paasklokken de Vrede inluiden?" De vromen, die op God hun vertrouwen stellen, schudden het hoofd. Sedert zij vernomen hebben, dat in de raadszaal, waar vrede-rechters over het lot der wereld beslissen, de naam van God niet gehoord werd, dat daar geen plaats was voor den Plaatsbekleder op aarde van Christus, den Koning des Vredes, zien ze wantrouwig de boodschap te gemoet, die uit de mond der Vierschaar de wereld bereiken zal. Deze hunkert naar rust en vrede, als nooit tevoren in christelijke tijden. Maar, als het egoïsme ener ongebreidelde begeerlijkheid het oorlogsspook heeft opgeroepen, dan kan geen menselijke wijsheid, slachtoffer der zelfde boze hartstochten, het duurzaam bezweren. Te levendig herinnert alles wat we horen en zien aan het woord des Heren, dat Zijn Vrede als enig-echt de Zijnen aanduidt met: „niet als de wereld (vrede) geeft, geef ik u".

Intussen dreigt de betrekkelijke vrede, die wij tot heden mochten genieten, wreed verstoord te worden. Dringender dan ooit wordt te wapen geroepen.

Ja, al zullen aanstonds de Paasklokken en misschien ook de Vredeklokken luiden, de toestand blijft ernstig. „Zij zeggen: na de geslaagde(?) conferentie van Stresa: vrede; maar er is geen vrede".

Moet het nog herhaald: de vrede vraagt een andere grondslag? Hij is die Christus vond in Zijn Verrijzenis en die Hij als de Boodschap des heils bracht aan de Zijnen. „Vrede zij met U".

De Koninklijke Gever deelt Zijn volgelingen Koninklijke gave: deelgenootschap aan Zijn Rijk, waarin de zonde is overwonnen en daardoor de vrede hersteld. Maar kan Christus tot onze wereld zeggen, wat Hij zeide tot Zijn Jongeren: „Gij zijt mij getrouw gebleven in mijn beproevingen en ik bereid u een koninkrijk als de Vader mij heeft bereid, opdat gij zoudt eten en drinken aan mijn tafel in mijn Rijk?" Waar zijn de „beproevingen", die de wereld met Christus gewillig deelt in onze dagen? En maken onze katholieken in de wereld tegenover haar een algemeen, een loffelijk en typerende uitzondering?

Het was nodig, dacht me, in deze ernstige tijd met een ernstig woord het Paasfeest aan te kondigen, dat uit zijn aard zo vol is van Christelijke blijdschaps-motieven.

Het is nochtans niet onze bedoeling, de helder-klinkende bemoedigende klank der Paas-klokken te versomberen. Nemen wij onze toevlucht tot God, die de volkeren geneesbaar heeft gemaakt; wij zijn Zijn volk, dat Zijn belofte heeft, meer dan dat der Joden: „ik zal niet opnieuw Ephraim aan de ondergang prijs geven, dat ik verloste uit Egypte; want ik ben God en geen mens; ik ben de Heilige onder u niet op uw ondergang maar op uw heiliging bedacht".

Pasen is het feest onzer Verlossing in en dóór Christus. De Rode Zee van Jezus' Bloed zijn we doorgetrokken, uit Egypte d.i. het land onzer slavernij, het Beloofde Land te gemoet. Wat ons overkome in de woestijn des levens, „het lied der verlosten" behoeft op onze lippen niet te verstommen. Hoe ver onze tijden tot hun einde gevorderd zijn, weten wij niet; of ons ellende wacht of een spoedige verlossing uit druk en bange spanning; wat het slot zal zijn, wij weten het niet. Maar dit weten wij, die geloven in den verrezen Christus en deelachtig zijn geworden aan het leven, waartoe Hij verrezen is op de Paasmorgen, dit weten wij, dat wij de wereld noch iets ter wereld behoeven te vrezen, indien we Hem getrouw blijven. „Vertrouwt, Ik heb de wereld overwonnen". O, zeker, ook over ons aardse leven hangen in deze dagen donkere wolken van dreigend onweer. Doch wij staan niet hulpeloos zolang we Hem bezitten tot wien wij bidden kunnen: „Heer, blijf bij ons want het wordt avond". In Hem gaat ons leven, onze vreugde en onze vrede uit boven de wisselvalligheden dezer wereld. En ondanks alles mogen aan onze harten de Paas-klokken de boodschap des Vredes melden en ook te midden van de dood blijde alleluia's wekken: het lied des levens, echo van ons eeuwig Bruiloftslied.

Daarom bidden wij elkander toe, nu meer dan ooit:

Staande 't hoofd geheven,
Groet vol zoete klank:
Hij verrees ten leven,
Broeders! — God zij dank.

Resurrexit, alleluia. Deo gratias, alleluia.

### Eén was al genoeg.

Bij een echtelijke twist: „Een innerlijke stem zegt mij..."

„Wat zeg je daar, vrouw? Een innerlijke stem heb je ook nog!"



## Onze Opruiers!

Bij de Nederlandse Steenkolenmijnen is thans het werkloon voor een mijnwerker 7—15 guld per week.

Dat loonsverlaging noodzakelijk kan zijn, is een feit, dat niemand ontkent en waarin ook de arbeiders berusten. Dat die loonsverlaging, hoewel de totale koopkracht soms reddend, altijd het te besteden koopkrachtgedeelte van het volksinkomen aantast en daarmee de nationale volkshuishouding in het binnenland ineenschrompelt, is een ander feit, dat niemand, die nadenkt, loochent. Soms kan het zijn, dat die ineenschrompeling moet worden aanvaard om de totale koopkracht, heel de volkshuishouding, te redden. Dat er grenzen zijn aan loonsverlaging en eenerzijds loonsverlagingsmaniakkerij ons zeker niet redt, is een ander feit, dat alleen geloochend worden kan door bijzienden.

Hoe dit zij, voor iederen objectieven waarnemer staat het vast als een paal boven water, dat het loon van een gehuwden mijnwerker van rond 10 gulden per week zó laag is, dat er niets meer af kan, wil men de mensen, die even zware als gevaarlijke arbeid verrichten, niet tot wanhoop brengen.

Mgr. prof. dr. mag. H. A. Poels heeft dat begrepen. Deze man, die zijn leven en fortuin, zijn wetenschappelijke loopbaan en zijn ongemene talenten in dienst der mijnwerkers stelde, heeft gezegd: **Non possumus,** wij kunnen niet verder. Als dr. Poels dit zegt, dan is het zo. En als hij van oordeel is, dat het einde der loondalingen werd bereikt, dan staan niet alleen de duizenden mijnwerkers achter hem, benevens de mijnambtenaren en de ingenieurs, maar heel Zuid Limburg en honderdduizenden anderen in Nederland. Zij kennen dr. Poels en zijn arbeid.

Het deftige liberale blad, de Nieuwe Rott. Crt. komt nu in een hoofdartikel even aan zijn lezers meedelen, dat die monseigneur Poels een doodgewone opruier is. De man, die als jong kapelaan tijdens de staking van 1903 het Zuidernet redde en door de Koningin werd onderscheiden; die in 1918 meer dan de meesten de revolutiepoging brak en het annexatie-gevaar bezwoer; die de Nederlandse naam zó hoog hield, dat hij misschien meer grootkruisen draagt dan welke particulier ook, wordt in de „N.R.Crt." als een opruier voorgesteld en als een stumper, die óf niet weet waar hij over praat, óf een zwakke zaak verdedigt met slechte argumenten. En dit alles omdat hij rondborstig heeft verklaard: er kan niet meer af van de armelijke lonen der mijnwerkers en er dienen andere maatregelen genomen.

Tweede „opruier" is Ir. mr. dr. Waterschoot van der Gracht. „Nota bene de hoofdingenieur van de mijnen", schrijft de „N.R.Crt." Deze man, die tot taak heeft de veiligheid en de gezondheid van de mijnwerkers te bewaken, heeft geconstateerd, dat menig mijnwerker in de mijn komt met droog brood, rauwe uien en koude aardappelen. Hoe kan het anders met lonen, die rond de 10 gulden per week zweven? Hij deelt in alle opzichten het standpunt van dr. Poels. Niet alleen ook met „volkomen waardeloze argumenten", maar tevens in strijd met zijn hoge functie, meent het liberale blad. Zou de „N.R.Crt." nu waarlijk denken, dat één nadenkend lezer aanneemt, dat een man met zulk een geweldige ervaring als deze hoofdgenieur — evenals dr. Poels was hij ook lang werkzaam in Amerika — zulk een weetniet is? Zou zij werkelijk niet kunnen voelen, dat zulk een man, juist uit hoofde van zijn functie, zich in geweten verplicht kan achten, heel het gewicht van zijn naam en positie in de weegschaal te werpen voor de eenvoudige arbeiders, die zichzelf moeilijk verdedigen kunnen?

Trouwens, er is nog een „opruier": hij zetelt in de Eerste Kamer en is rechter in de rechtbank te Maastricht. Ook mr. F. Janssen heeft in de Eerste Kamer verklaard, dat hij het standpunt deelt van de twee mannen, die de „N.R.Crt." als opruiers brandmerkt.

„Maar hoe hebben wij het nu?" vraagt de „N.R.Crt."

„Het geldt hier toch iets, dat allerminst absoluut vaststaat en niet vast kan staan, omdat nu eenmaal helaas elk loon nog lager gesteld kan worden"...

Nog een andere opruier is ir. Gulјé, voorzitter van de katholieke werkgeversvereniging. Deze heeft reeds maanden geleden uitdrukkelijk gezegd, dat het geweten van vele katholieke werkgevers zich tegen verdere loonsverlaging verzet. Niet alleen omdat volgens dezen werkgeversleider die verlaging de bedrijven in veel gevallen niet meer helpen, maar ook omdat de arbeiders dikwijls eenvoudig niet meer van hun inkomen kunnen offeren.

Nu is het geweten misschien 'n zaak, die in de economie van het liberalisme geen plaats inneemt — wij zeggen niet: in de mensen maar in het stelsel — doch wij aanvaarden zulk een economisch stelsel niet. Een economisch stelsel, dat in sociaal barbarisme ontaardt en dat de mensen, die de gevaarlijkste en zwaarste arbeid verrichten, meent te mogen uithongeren, is voor ons volstrekt verwerpelijk. Eerder zou men tot onteigening van een deel der burgers mogen overgaan, dan zoiets toestaan met een beroep op de zotternij, dat „het proces der aan-



## Met de K XVIII op reis

verteld door Luit. Leeuwenburg in de Kath. Illustratie.

III.

**van Funchal op Madeira naar Kaap St. Vincent.**

Madeira, de parel van de Atlantische Oceaan, zo wordt dit eiland door reisbureaux en scheepvaartmaatschappijen genoemd. Helaas is veel van de parelglans voor ons verloren gegaan. Mochten wij op de morgen van aankomst nog spreken van mooi weer, reeds gedurende de middag betrok de lucht en kwam een sterke Zuiden-wind opzetten. Hierdoor werd in de naar het Zuiden volkomen open baai van Funchal een vrij korte, hoge deining opgejaagd, welke zich voortplantte in het kleine haventje, dat gevormd wordt door de, door een golfbreker met het vasteland verbonden, rots, waarachter H. Ms. KXVIII ligplaats had gevonden. De uitstekende en zeer kwetsbare duikroeren maakten het niet wenselijk dat we langs de kade gemeerd gingen liggen, zodat de boot op een afstand van ongeveer 10 meter van de kant bleef en nu begon te steigeren als een jong paard. Hoewel reeds onmiddellijk meerdere trossen waren uitgebracht, deden toch de zware rukken ons het ergste vrezen voor de lichte onderzeeboottrossen. Op Zondagmorgen sneuvelde dan ook de eerste; de schipper met zijn mensen werden uit het hotel gehaald en vrijwel de gehele verdere Zondag werd doorgebracht met het uitbrengen van zwaardere, geleende trossen, op Maandag nog gevolgd door een extra anker.

Toen dan Dinsdags het weer zich begon te beteren, werden we weer opgeschrikt door het bericht van den havenmeester die een opkomende diepe depressie voorspelde en de raad gaf om zo spoedig mogelijk naar het Noorden van het eiland te vertrekken. Iedereen met zijn bagage onmiddellijk naar boord en klaar maken voor vertrek. De weersomstandigheden en de inmiddels door onszelf opgevangen weerberichten waren echter zo flagrant in strijd met de voorspellingen van den havenmeester, dat de commandant besloot het vertrek vooralsnog uit te stellen. En toen kwam de aap spoedig uit de mouw; men wilde de kade vrij hebben om er enige kustvaarders te kunnen lossen, en speculeerde nu op onze bezorgdheid voor het schip. Om zijn doel te bereiken had men in zijn middelen niet geschroomd. Het spreekt van zelf, dat wij die nacht weer rustig in ons hotel sliepen en aan vertrekken niet dachten.

Enige dagen later, het was intussen prachtig weer geworden, bereikte ons zijdelings via den Consul het verzoek om te verstomen en in de baai voor anker te gaan, aan welk verzoek natuurlijk voldaan werd.

Door de officieren werd een tocht ondernomen naar Poizo-Peak, het hoogste punt van het eiland, een uitstapje, dat aangeboden was door den civielen gouverneur. De professor maakte van deze gelegenheid gebruik om enige landwaarnemingen te verrichten. Helaas was de top, die bijna geheel per auto te bereiken is en waarvan het uitzicht zeer geroemd wordt, geheel in nevels gehuld. Op de terugweg naar de auto's begon zelfs de regen neer te plassen, waardoor wij tot op de huid toe doorweekt werden en de commandant waarschijnlijk de keelaandoening opliep, waardoor we tenslotte 2 dagen te laat moesten vertrekken.

Op uitnodiging van een Nederlands echtpaar, dat hier de vacantie doorbracht, werd door de gehele bemanning een tocht gemaakt naar de grote krater, die zich midden op het eiland bevindt. Deze keer was het weer prachtig en de stevige klimpartij, die er aan vastzat, bracht iedereen 's avonds doodmoe, maar zeer voldaan over de prachtige panorama's, terug in het hotel.

Waren dit tochten meer in groter verband, janmaat zou het zichzelf als grove fout aanrekenen, indien hij verzuimd had tegen een berg op te lopen, als hij daartoe in de gelegenheid was geweest. Bergen oefenen altijd een geheimzinnige aantrekkingskracht op den marineman uit en hij rust niet voor hij er boven op zit. En op dit bergachtige eiland heeft hij dan ook zijn hart opgehaald en flink de benen gestrekt, alvorens het volgende zeetraject aan te vangen.

Na een hartelijk afscheid van de weinige Nederlanders, door enkelen zelfs per roeiboot uitgeleide gedaan, lichten wij op 5 December het anker en gaan koers liggen op de Canarische eilanden. 's Avonds duikt plotseling uit de hekbuiskamer St. Nicolaas met z'n knecht Piet op en brengt vele goede gaven en voor sommigen ook goede raad mee. Zo is daar voor ieder een formidabele vrijer, die waarschijnlijk onder het motto van proviand in 3 kisten aan boord gesmokkeld zijn. Hoewel niet direct tot het rantsoen behorende zal dit vaderlandse gebak toch zeker wel physiek ten goede komen gedurende de zeedagen.

Tussen Gran Canaria en Teneriffe door gaat het op Afrika aan, waar professor Vening Meinesz enige waarnemingen boven het Afrikaanse continent wil doen. Dit wordt bereikt wanneer de dieptelijn van 1000 meter wordt gepasseerd en dan duikelen we weer van het zwarte werelddeel af in de richting van St. Vincent. Wij hebben hier zo ongeveer 5000 meter water onder ons: „een uur lopen diep" zoals de kwartiermeester dat noemt. Alles rolt nu weer door in zijn dagelijkse en ook nachtelijke gang. Alleen hebben wij nu slecht weer, in een buurt en in omstandigheden, waarin we zeker recht op goed weer hebben. Gelukkig komt alles achterin en hoewel zo nu en dan onverwachte rollers tot op het mitrailleurbordes, zelfs tot op de brug komen, toch werkt het schip prettig en heeft het een aangenaam slingerende beweging. Alleen tijdens het onder water gaan, wanneer de tanks vollopen, geeft het wel eens minder plezierige momenten, maar zodra we goed en wel op diepte zijn, dat is in dit geval 30 meter, is van de golfbeweging niets meer te merken.

Dat duiken in de nacht heeft iets geheimzinnigs; terwijl overdag een loeiende claxon in ieder compartiment het signaal voor het vullen van de hoofdtanks is, gaat 's nachts alles geruisloos. De verlichting in de woonverblijven is gedoofd; de klepwielen en handels glimmen zwakjes in het vage licht dat door de waterdichte deur vanuit de centrale binnenvalt. Tussen de kooien glijden donkere schimmen voorbij, onhoorbaar door het gedaver van de diesel. Zij voeren op verschillende plaatsen van het compartiment ondefinieerbare armbewegingen uit en verdwijnen weer geluidloos; het zijn de mensen die onze vis klaar maken voor onder water.

Bij de middenkooi aan B.B. gestommel: „Professor, tijd van slingeren." Dan plotseling een ogenblik van hoorbare stilte, wanneer de diesel wordt gestopt, gevolgd door een diepe zucht van de ontsnappende lucht uit de hoofdtanks, de boot nijgt voorover, enig geklots van water in de bovenbouw en we zijn onder water. In de boot heerst nu weer diepe stilte, in de centrale slechts onderbroken door het getik van het registertoestel van de professor. Na ongeveer een uur is de waarneming afgelopen; dan wordt voorzichtig naar periscoopdiepte gestuurd en zorgvuldig rondgekeken naar eventuele schepen. Wanneer alles veilig is worden nog onder water de navigatielichten ontstoken en dan breekt een waar pandemonium los, dat enige minuten aanhoudt. Nu wordt namelijk de lensblazer aangezet, d.i. een L.D. luchtcompressor van grote capaciteit, waarmee de tanks worden leeggeblazen en deze machine, die ongeveer 6000 toeren per minuut maakt, produceert een maximum hoeveelheid lawaai. Zijn de tanks leeg, dan wordt de dieselmachine weer aangezet en een ieder die door het lawaai van de lensblazer wakker is geworden, dommelt bij dit bekende geluid weer rustig in.

Wordt vervolgd.

passing" — waaraan? — moet doorgaan. Mgr. Poels, Ir. Waterschoot van der Gracht, en de andere „opruiers" die weigeren hun arbeiders levend te laten verbranden in de liberale oven van „oeconomisch en politiek herstel", verdienen de dank van alle weldenkenden. Dat de katholieke prelaat en de katholieke leken van hoge positie in naam van de sociale gerechtigheid hun beschermende hand uitstrekken over de arbeiders, strekt hun tot eer. De scheldnaam, waarmee het liberale blad hen brandmerkt — „opruiers" — kunnen zij aanvaarden als een onderscheiding. Weldenkenden zullen zich slechts afvragen of de liberale drijvers werkelijk menen, dat de katholieken hun hoofden deemoedig zullen buigen voor de quasie-economische orakeltaal, die met het Christendom strijdt, als water met vuur.

# Een nieuwe industrie op Curaçao.

Reeds meerdere malen hebben we in ons blad de aandacht gevestigd op Curaçaose industrieën. Hierin zal volgens veler mening voor Curaçao een toekomst liggen.

Gaarne namen we dan ook de uitnodiging aan om een bezoek te brengen aan de N.W.I. Industrieën Vereeniging N.V. op Pieternaal 15. De Hr. Bernardo Bermudez heeft daar een sigarettenfabriek opgericht, de eerste en enigste van Curaçao.

In grote balen staat in het achterhuis de tabak opgestapeld uitsluitend de beste Havanna van Cuba en uit Amerika de Virginia.

Vandaar gaat het te verwerken materiaal naar een electrische snijmachine, waarna een oven het snijsel roostert en reinigt. In een grote bak van ongeveer 6 vierkante Meter worden dan de verschillende soorten gemengd, gesausd en geparfumeerd met een parfumspuit van groot formaat natuurlijk. Wanneer hier de tabak voor verwerking is gereed gemaakt, gaat deze naar de sigarettenmachine een der meest vernuftige uitvindingen van onze moderne tijd. Nogmaals wordt hier de tabak gereinigd, gezeefd en door zes grote magneten van mogelijke metaaldeeltjes gezuiverd en daarna in sigarettenvorm voortgeschoven over een lange rails.

Onder aan de machine loopt van een rol het sigarettenpapier door een miniatuurrotatiepersje, voor het opdrukken van het merk, en langs een lijmband, in de vorm waar het de tabak ontmoet; en een geweldig lange sigaret wordt door een roterend mes netjes op de vereiste lengte afgesneden. Maar in de tijd waarin ge deze regels leest, liggen er reeds enkele honderden sigaretten klaar, want de capaciteit van de machine is 600 stuks per minuut. En deze worden zo door de machine afgeleverd, dat het sorteren heel gemakkelijk is en een mislukte sigaret direct te onderscheiden. In een daarvoor bestemde trechter gedeponeerd, zorgt de machine zelf, dat het papier van de tabak ontdaan wordt en deze laatste weer gebruikt kan worden.

In bakjes van duizend worden de sigaretten nu naar de droogkamer getransporteerd en daarna voor de verzending gereed gemaakt door paksters.

We hebben indertijd wel eens kennis gemaakt met vernuftige pakmachines, maar in dit betrekkelijk nog klein bedrijf kan de Hr. Bermudez het nog met handenarbeid af. Een voordeel zeker voor de arbeidsverruiming.

Deze paksters werken op stukloon; de een verpakt de sigaretten in doosjes, de ander de doosjes in celophaanpapier, en derde de doosjes in pakken van 12. Alleen de Virginiasigaretten moeten voor het behoud van hun geur nog in zilverpapier verpakt worden.

In grote dozen van 25 dozijn gaan ze dan naar de afnemers, die voor de sigaretten 1 fl. per dozijn betalen en deze weer kunnen verkopen met 50% winst.

Behalve deze goedkope prijs, waarbij men de Curaçaose industrie steunt is zeker ook nog een aanbeveling, dat bijna de gehele fabrikage geschiedt met behulp van de Nederlandse industrie. Zo zijn o.a. de machines van de firma Muller te Rotterdam.

Bij het in gebruik stellen van deze nieuwe industrie is de Hr. Bermudez geholpen door zijn broer, die in Trinidad een dergelijk bedrijf beheert en deze dagen Curaçao weer verlaat.

Van harte hopen we, ook in het belang van de werkverschaffing op Curaçao, dat de Hr. Bermudez ten volle met zijn onderneming slagen mag.

En wanneer het Gouvernement, wat ook om bovengenoemde motieven deze industrie zeer genegen is, nog dit zou weten te bewerken, dat de geimporteerde tabak niet belast blijft op de prijs, maar belast wordt op het gewicht, zal dit zeker voor deze industrie ten goede werken.

Want bij de thans geldende invoerrechten is slechte tabak minder belast als betere.

We geloven dat thans nu een industrie meer kan bevorderd worden, een belasting op het gewicht beter is.

De fiscus zou er niet onder hoeven te lijden.



# ALGEMEEN OVERZICHT.

De Mexicaanse regering heeft in de laatste maanden beweerd, dat er geen godsdienstvervolging bestaat en de huidige toestand slechts een gevolg is van het toepassen der staatswetten.

In een open brief aan president Cardenas van Mexico schrijft Z. H. E. Mgr. L. Ruiz y Florez, aartsbisschop van Morelia en apostolisch delegaat in Mexico, die op het ogenblik in ballingschap leeft te San Antonio in Texas, dat „de officiële verklaringen van de regering, volgens welke er geen godsdienstvervolging bestaat in Mexico, er alleen toe konden bijdragen, dat het voor heel de wereld duidelijk wordt, dat de Mexicaanse regering een schijnheilige en misleidende houding aanneemt ten opzichte van deze godsdienstvervolging."

Verder zegt de pauselijke delegaat in zijn brief: „Laat ons de feiten nader beschouwen: de wet verbiedt de straf der deportatie van Mexicaanse burgers en toch ben ik zelf, ofschoon ik Mexicaan ben en apostolisch delegaat in Mexico van Z. H. Pius XI, uit mijn land verbannen, hetgeen absoluut een daad van machtswellust is. Eveneens zijn verbannen Mgr. Fransisco Oroczo y Jeminez, aartsbisschop van Guadalajara, Mgr. Antonio Guizar y Valencia, bisschop van Chihuahua en Mgr. Serafino Armora y Gonzales, bisschop vanTamaulipas, uitsluitend om het feit, dat het katholieke bisschoppen zijn.

De wetten garanderen aan iederen Mexicaan het recht, om door ieder gedeelte van het nationaal grensgebied te reizen en daar te vertoeven, en toch zijn thans de bisschoppen van Tabasco, Colima, Campeche, Sonora, Chiapas Oaxaca, Tehuantepec, Vera Cruz, Durango, Tepic en Zacatecas uit hun bisdommen verjaagd, uitsluitend om het feit, dat het katholieke bisschoppen zijn. Hetzelfde lot hebben ook de katholieke priesters ondergaan, omdat ze priester zijn.

Uit de feiten kunnen we constateren dat de inwoners van de republiek hun godsdienstplichten niet kunnen vervullen bij gebrek aan priesters. Daar is geen enkele wet, die ook maar enige voorwaarde bevat, waaraan priesters moeten voldoen, om het recht te bezitten, officieel geregistreerd te worden, uitgezonderd dan, dat zij door hun geboorte Mexicaanse burgers moeten zijn. Er is geen enkele wet, waarin bepaald wordt, hoe groot het aantal kerken mag zijn: en toch is het thans een feit, dat, geheel in strijd met de wet, tal van kerken aan de openbare eredienst zijn onttrokken, terwijl andere zijn gesloten of afgebroken. In sommige staten, zoals Tabasco, Queretaro, Colima en Tepic hebben de gelovigen geen enkele kerk meer ter beschikking.

„Daar is geen enkele wet, die het gebied beperkt, waar een wettelijk ingeschreven priester zijn ambt mag uitoefenen en toch hebben de autoriteiten thans geheel despotisch een dergelijke beperkende bepaling gemaakt voor het gehele land. Er zijn plaatsen, waar het een priester alleen is toegestaan, in een bepaalde kerk zijn ambt uit te oefenen.

„Er is geen enkele wet, die de regering de macht geeft, om over de particuliere eigendommen te beschikken en toch heeft de Procureur-Generaal van Mexico bepaald, dat het feit, dat een gebouw aan een katholieke inrichting van onderwijs toebehoort, of aan een andere godsdienstige instelling, reeds voldoende is, om het tot staatseigendom te verklaren, zonder dat de rechtmatige eigenaar ook maar enig beroep openstaat, of dat het mogelijk is, om daartegen wettelijke bescherming te zoeken.

„Er is geen enkele wet, die eist, dat burgerlijke ambtenaren niet-katholiek moeten zijn. Thans echter zijn al deze ambtenaren verplicht, om enkele vragen te beantwoorden, of enkele voorwaarden te ondertekenen, waarin zij verklaren, dat ze hun geloof verzaken, hetgeen openlijk in strijd is met artikel 24 van de grondwet.

„Er is geen enkele wet waarbij burgerlijke ambtenaren verplicht worden, om deel te nemen aan anti-godsdienstige betogingen op straffe van ontslag, indien ze daarbij afwezig zijn, noch kan van hen gevorderd worden, dat ze anti-godsdienstige propaganda voeren. En toch is deze bepaling thans in alle staten van kracht geworden.

„De wet kent het recht van protest en petitie. En toch is het thans algemene regel geworden, dat geen antwoord wordt gegeven op een petitie van de katholieken en wanneer er een antwoord kwam, dan was dat steeds ongunstig.

„De wet waarborgt volledige vrijheid van drukpers. En toch zijn de publicaties der katholieken in beslag genomen en de uitgevers gearresteerd.

„Er is geen enkele wet, die verbiedt, om heiligenbeelden in huis te hebben, of in een particuliere woning godsdienstige plechtigheden te verrichten. In artikel 24 van de grondwet worden deze gewaarborgde rechten omschreven. En toch, het simpele feit, dat men beelden in huis bezat, was aanleiding voor het feit, dat de woningen van zeer veel Mexicanen afgebroken werden, zonder enige vorm van proces, waardoor de belangen van zeer vele katholieken ernstig werden benadeeld.

„De grondwet zelf erkent het bestaan van seminaries. Thans zijn alle seminaries gesloten en de meeste inrichtingen zijn geconfisqueerd.

„Er is geen wet, waarbij het aan de ondergeschikte autoriteiten wordt toegestaan, om overtreders van de wet te kwellen, of te pijnigen, veel minder nog personen, wier misdaad nog niet is komen vast te staan; en toch, thans worden tal van priesters en andere kerkelijke autoriteiten met ongekende heftigheid en brutaliteit gekwetst in hun heiligste gevoelens."

# BUITENLAND.

## OOK DE PROTESTANTEN IN DUITSLAND ZWAAR VERVOLGD.

### Tal van predikanten gearresteerd.

De kerkelijke strijd in Duitsland heeft een dramatische wending genomen. Opnieuw heeft de staat van zijn machtsmiddelen gebruik gemaakt en door de geheime staatspolitie in Pruisen duizenden predikanten het uitoefenen van hun ambt belet door hen ofwel in verzekerde bewaring te stellen of hun een door de politie gecontroleerd huisarrest op te leggen. Zo zijn te Berlijn de vooraanstaande leiders der oppositionele kerk gevangen gezet.

Zoals bekend, zouden de predikanten, die op een Zondag verhinderd waren het geruchtmakende manifest tegen de heidense godsdienstheoriën van Rosenberg voor te lezen, omdat zij het document niet tijdig hadden ontvangen, dit verzuim de week daarop inhalen. Daar de overheid de vorige week door het veriagen der kerkelijke belastingen openlijk in de kerkelijke aangelegenheden ingreep had de Pruisische Synode haar predikanten als uitdrukkelijke plicht opgelegd.

### Schutzhaft of huisarrest.

Zaterdagavond te voren heeft de geheime staatspolitie telefonisch alle oppositionele predikanten, van wie zij vermoedde, dat zij het manifest alsnog van de kansel zouden voorlezen, gewaarschuwd dat zij in dat geval gearresteerd zouden worden. Daar het laat in de avond bekend werd, dat de predikanten zich hieraan niet zouden storen, werden die Zondag in alle vroegte voor het aanvangen van de dienst 5000 geestelijken in Pruisen — alleen te Berlijn 200 — in „schutzhaft" genomen ofwel verboden hun woning te verlaten.

Dien dag om 8 uur, aldus de Crt., werd het huisarrest door speciale politiepatrouilles gecontroleerd. Daar waar het bleek, dat de predikant zijn woning toch had verlaten, werd hij opgespoord en in arrest gesteld. Tal van diensten konden derhalve niet doorgaan en de kerkgangers, die vooral op het platteland niet door de herdenkingsplechtigheden voor de gevallen helden werden afgeleid, moesten onder diepe verontwaardiging naar huis terugkeren.

Onder de gearresteerden bevinden zich, naar het blad verneemt, de bekende belijdenisprediканten Dr. Niemöller, van wien onze bekende U-boot-artikelen zijn, Dr. Petersen, Dr. Hildebrandt en Dr. Jacobi, die allen naar het Huis van Bewaring op de Alexanderplatz zijn overgebracht.

## DE HANDEL IN OORLOGSMATERIAAL STIJGT.

### Zelfs met meer dan 20 pct.

Volgens de berekeningen van het instituut voor Conjuctuur-onderzoek is de wereldhandel in oorlogstuig in het afgelopen jaar met rond 12 pct. gestegen. In de loop van het afgelopen jaar is de uitvoer van oorlogsmateriaal van Tsjecho-Slowakije kwantitief verdrievoudigd. In totaal is de intern. handel in oorlogsmateriaal van 1933 op 1934 met 1/5 gestegen, terwijl in dezelfde periode de industriële wereldproductie slechts met 9 pct. de omvang van de totale wereldexport slechts met 1 pct. gestegen. De intern. handel in oorlogsmateriaal is dus met 20 pct. meer gestegen dan de totale wereldhandel.

### Eenheidsfront van katholeken en protestanten tegen Rosenberg.

Het orgaan der Duitse en Pruisische Dominé's „das Deutsche Pfarrerblatt" bevatte in haar nummer van 26 Februari de volgende beschouwing over de „Critiek op de Mythos der 20ste Eeuw", die door enkele vooraanstaande katholieke Theologen is geschreven.

Enkele maanden geleend hebben wij aan deze critiek een beschouwing gewijd.

„Wij moeten de katholieke geleerden er dankbaar voor zijn dat ze niet alleen stuk voor stuk de onhoudbaarheid van de historische grondslag van Rosenberg's boek hebben bewezen, maar ook dat ze de bronnen hebben opgespoord waaraan al die fabels zijn ontleend, terwijl zelfs uitdrukkelijk erkend wordt dat Luther ernstige pogingen deed om een hervorming teweeg te brengen, en waar het per slot van rekening op aan komt, dat zij schouder aan schouder met de Protestantse geleerden de strijd opnemen voor Christus, Zijn Evangelie en Zijn Kerk".

# NEDERLAND.

## DE NEDERLANDSE LLOYD VERKOOPT ZIJN GEHELE VLOOT.

### 200 Zeelieden zonder werk.

De Stoomvaart Maatschappij „Nederlandse Lloyd, een dochtermaatschappij van de Scheepvaart- en Steenkolen Maatschappij te Rotterdam, heeft haar gehele vloot aan Sovjet-Rusland verkocht.

Deze vloot bestond uit de ss. „Dijkwater", „Galgewater", „Leeghwater", „Minnewater", „Molenwater", Oudewater" en „Zwartewater".

Deze schepen werden door de in 1930 gestichte Nederl. Lloyd overgenomen van de Rederij Solleveld & v. d. Meer, welke rederij destijds moest liquideren.

De schepen zijn alle 3700 ton bruto groot en zijn in de jaren 1919, 1920 en 1921 gebouwd.

Ongeveer 250 zeelieden zullen door deze verkoop weer zonder werk komen.

### Heimwee.

In het „Algemeen Weekblad" schreef prof. G. v. d. Leeuw het volgende stukje, waarin hij zijn verlangen uitspreekt naar de schatten der Katholieke Kerk op godsdienstig en kunstgebied:

„Want het onderscheid tussen Rome en Protestant bestaat waarlijk niet hierin, dat de Roomsen een uitgebreide eredienst hebben en wij niet, — ik wilde, dat wij ons zelven niet van zo grote schatten hadden beroofd; evenmin, dat zij beelden en schilderijen in hun kerken hebben en wij niet — ik wilde, dat wij ze hadden; niet daarin, dat zij de biecht hebben, en wij niet — onze tijd roept luide om een biecht, zij 't in andere vorm — ook hierin niet, dat zij heiligen vereren, — wat meer verering voor de mannen en vrouwen Gods zou ons ook heiliger kunnen maken. Neen, dat alles is geen reden van protest, en moest dat zeker niet zijn voor gestudeerde predikanten, zelfs niet in de roes van een Toorop-raam-actie en een hervormd-gereformeerde verkiezings-campagne".

„Wij snakken", schrijft prof. v. d. Leeuw iets verder, „naar een catholiek christendom, wij erkennen in de schat der Roomse Kerk zeer veel waardevols dat wij in begrijpelijke, maar zeer betreurenswaardige reactie overboord hebben geworpen, wij protesteren waarlijk niet als Goethe, „mit Lust".

### Het Bijzonder Onderwijs en de Kol. Staten van Suriname.

De Kol. Staten van Suriname hadden in de begroting geklaagd over de hoge post van het Bijzonder Onderwijs.

Dit punt kwam natuurlijk ter sprake bij de behandeling dezer begroting in Nederland.

Minister Colijn echter, aldus lezen we in de Kamerverslagen, wees de onhoudbare bewering af, dat de hoge post voor Onderwijs in Suriname — 25 pct. van al de eigen inkomsten van Suriname — veroorzaakt werd door het bijzonder onderwijs. Terecht legde Z. Exc. er de nadruk op, dat in een land met leerplicht het precies hetzelfde blijft of de kinderen nu bijzonder of openbaar onderwijs genieten. De heren Koloniale Staten in Suriname moeten dat nog leren. Maar met ir. Feber menen wij, dat 25 pct. voor onderwijs en 27 pct. voor pensioenen van alle Surinaamse middelen rijkelijk aan de hoge kant lijkt en er op wijst, dat, vooral gezien de pensioenpost, die bureaucratie ginds misschien wat gedund zou kunnen worden. Als de leden van de Koloniale Staten daar eens op letten?

## N. S. B. MOCHT GEEN KRANS LEGGEN TE DELFT.

### Burgemeester weigerde zijn toestemming.

Een deputatie van de afdeling Baarn der NSB heeft zich Woensdag naar Delft begeven, teneinde een krans te leggen op het graf van H.M. de Koningin-Moeder in Nieuwe Kerk. De burgemeester van Delft heeft echter, naar verluidde, in zijn kwaliteit van commissaris van de Koninklijke grafkelder, geweigerd, hiertoe toestemming te verlenen.

Naar aanleiding van dit bericht deelt de correspondent van het Hbld. te Delft mede, dat de burgemeester zijn weigering gegrond heeft op het feit, dat tevoren met hem geen overleg omtrent deze kranslegging was gepleegd, alsmede op de overweging, dat het niet wenselijk is, de politieke strijd in de kerk voort te zetten.

# BOVENWINDEN.

### Electrisch licht op St. Martin.

Door het Gouvernement is concessie verleend aan een N.V. welke tot doel heeft, het oprichten en exploiteren van een electriciteits bedrijf te Philipsburg, St. Nartin N.G. het leveren van electrische stroom aan het Gouvernement en aan particulieren voor verlichtings en krachtsdoeleinden, onder meer het leveren van stroom voor de verlichting van wegen, openbare plaatsen, huizen als anderszins en voorts het verrichten van al datgene wat tot het voorgeschreven in de ruimste zin genomen behoort of tot de uitvoering daarvan wordt vereist.

De comparanten zijn:

1o. Charles Malcom Walthey, koopman, met 74 aandelen.

2o. Louis August van Romondt, koopman, met 6 aandelen.

3o. John Granville van Romondt, koopman, met 4 aandelen.

4o. Maximiliaan Joseph Huith, Gouvernements-ambtenaar, met 2 aandelen, en

5o. Jan van Delden, Gouvernements-ambtenaar, met 2 aandelen.

# ARUBA.

### Kind verdronken.

Zaterdag l.l. is een kind van 3 jaar in tanki Linder gevallen en verdronken.

### Weer een Duits oorlogsschip?

Volgens onze correspondent zal de volgende week weer een Duits oorlogsschip het eiland bezoeken voor het innemen van olie.

Bij het Bestuur hier, is van een dergelijk bezoek nog niets bekend.

### Goudconcessie.

Door den Heer S. A. L. Maduro is aan den Gouverneur van Curaçao verzocht hem voor de tijd van drie jaren een „Vergunning tot Opsporing" te willen verlenen als bedoeld in Art. 1 van de Curaçaose Mijnwet (P.B. 1909 no. 43) voor de daarin vermelde delfstoffen en wel voor een terrein groot ongeveer 1070 H.A., gelegen gedeeltelijk op het eiland Aruba en gedeeltelijk in zee tot aan de 10 mter dieptelijn; met dien verstande, dat binnen de hieronder volgende grenzen niet begrepen is het terrein groot 330 H.A. 52 A. krachtens G. B. dd. 12 Juni 1928 no. 534 en nader omschreven in de daarvoor opgemaakte rooibrief dd. 22 Februari 1928 van de buitengewone rooimeester voor het eiland Aruba. Gerardus Evers, in concessie afgestaan aan de Arend Petroleum Maatschappij op Aruba.

Het terrein wordt begrensd:

**In het Oosten** door de meridiaan door Noordpunt tot zij de 10 meter dieptelijn snijdt (Zeekaart No. 211 uitgegeven door het Ministerie van Defensie Juni 1929), door de kustlijn van de Westkust van het eiland Aruba van af Noordpunt tot aan het Westelijkste punt van Poos Chikitoe; van daar de verbindingslijn van voornoemd punt tot aan driehoekspunt no. 3; de verbindingslijn van driehoekspunt no. 3 met driehoekspunt no. 5; de verbindingslijn van driehoekspunt no. 5 en droihoekspunt no. 9; tenslotte het verlengde van laatst genoemde verbindingslijn tot zij de 10 meter dieptelijn snijdt. **In het Zuiden, Westen en Noorden** door de 10 meter dieptelijn van af laatstgenoemd snijpunt in Noordwestelijke richting tot aan het snijpunt van de 10 meter dieptelijn met de meridiaan door Noordpunt.

# De wereld in Vogelvlucht.

Overgenomen uit Boletin Comercial en Curaçaose Volkskrant.

Buiten verwachting is volgens mededelingen, de conferentie te Stresa geslaagd en is er een overeenkomst gesloten ter bestrijding van ieder eenzijdige overtreding van verdragen, waardoor de vrede van Europa in gevaar kan worden gebracht.

De stratosfeervlucht van Willy Post is weer mislukt.

De Volkenbond is er in geslaagd, Italië en Abessynië te bewegen, om hun geschil door arbitrage te doen oplossen.

Dinsdag is de luchtvaartlijn Californië-Honolulu geopend.

De vorige week Vrijdag is een echte ongeluksdag geweest voor de luchtvaart. Een Frans twee-motorig watervliegtuig stortte neer te Gironde Esturay, 2 personen zijn gedood en 2 gewond, terwijl 2 Tsjecho-Slowaakse machines midden in de lucht boven Oost-Pruisen tegen elkaar botsten op een hoogte van 1000 voet, twee piloten en twee machinisten werden gedood. In een neerstorting te Zuid Zeeland werd een Zweedse piloot van een militair vliegtuig gedood. Vrijdag laat in de nacht werd een reserve officier van de Britse RAF gedood toen hij te Malmoesbury landde. De Graf Zeppelin leed schade aan de omslag en de motoren toen zij na haar eerste trans-Atlantische reis van dit jaar en huis te Pernambuco aanraakte. Het ongeluk gebeurde vanwege de zware regen en weinige zicht.

Japan heeft de hele uitvoerbare katoen-oogst van Queensland opgekocht, die geraamd wordt op 7000 balen.

De Senaat en Kamer van Tsjecho-Slowakije zijn door een Presidentieel decreet ontbonden.

Het Franse leger wordt versterkt door het in het leven roepen van een speciaal legercorps, bestaande uit officieren en manschappen die een hoge technische kennis hebben van het vervaardigen van munitie en wapens.

In de volkenbondsraad heeft Frankrijk een motie ingediend, waarbij de Raad zijn afkeuring zal uitspreken over Duitslands herbewapening.

Argentinië, Chili, Mexico, Spanje, Turkije, Italië, Frankrijk, Engeland, Rusland, Polen, Checo-Slowakije, Australië en Portugal hebben de motie goedgekeurd.

Volgens officieel bericht hebben de Paraguyanen in de laatste dagen zich meester gemaakt van de laatste plaatsen in Charagua. Deze is geheel in het bezit der Paraguyanen gevallen.

## UIT NEDERLAND.

Willem Mengelberg aanvaardde de uitnodiging om gedurende de loop van de zomer een tiental concerten te Los Angeles te gaan dirigeren.

Na een hevig vuurgevecht met de marechaussee werd te Oss een dodelijk getroffen Tsjechische inbreker gearresteerd.

Alle geïnterneerde Duitse communisten in het Fort Honswijk zijn in hongerstaking gegaan.

De Secretaris Generaal van het Departement van Economische Zaken installeerde een onderzoek commissie inzake alcohofabrikage uit suikerbieten, waarbij hij er op wees dat dit vraagstuk van veel interesse was voor de Indische suikercultuur, daar indien het mogelijk is alcohol uit bieten te distilleren, de bietensuikerproductie zal afnemen en daar door een grote afzet van rietsuiker bereikt zal worden.

Minister Steenberghe is lichtelijk ongesteld tengevolge van de griep.

Op 23 Mei zal de eerste Douglas naar Indië vertrekken. De volgende twee volgen op 30 Mei en 6 Juni. De dubbelwekse dienst zal van beide zijden op 16 Juni beginnen.

De instelling van een leerstoel in de Friese taal te Utrecht werd bij koninklijk besluit goedgekeurd.

De weekstaat van de Nederlandse Bank geeft een hernieuwde daling van de goudvoorraad met 22.2 millioen. De bankbiljettenomloop daalde met 15 millioen. De rijksmiddelen bleven over Maart 2.5 millioen onder de raming. Over het tijdvak Januari-Maart bleven ze 8.36 millioen beneden de raming, doch waren 17 millioen boven de opbrengst over dezelfde tijd in 1934.

Het handels- en scheepvaartverdrag tussen Nederland en Frankrijk werd 17 April ondertekend. Alle Indische producten zullen op de basis van meest begunstigde behandeld worden.

De Koningin is voornemens om samen met de prinses een intiem familiebezoek aan de Belgische Koninklijke Familie te brengen van 14 tot en met 16 Mei. De vorstinnen zullen de gasten zijn van het Belgische Koninklijke paar en zullen van hun verblijf te Brussel gebruik maken om de wereldtentoonstelling te bezoeken.

Van Londen kwam er deze week bericht van de Fin. News dat Nederland het plan had om de gulden met 20 ct. te devalueren.

Trip verklaart dat de bewering zuivere uitvindingen zijn van dat weekblad; dat zij absoluut geen grond hebben, en dat dergelijke mededelingen kenmerkend zijn voor dat blad, dat van tijd tot tijd botweg door de Nederlandse regering tegengesproken moet worden. Verdere onderzoekingen in de officiële Nederlandse regerings-kringen brachten dezelfde mededelingen aan het licht, nl., dat de Nederlandse regering niet het minste plan heeft om de gouden standaard te laten varen.

Op 24 April zal te Delfzijl de opening van een wekelijkse vrachtdienst op Londen plaats vinden.

Tegen de beklaagden in zake de Hilversumse filmbrand-affaire werden geldboeten en een voorwaardelijke straf geëist, de voorwaarde betreft echter uitsluitend het vertonen en leiden van films.

# CURAÇAO.

## BEKENDMAKINGEN.

### A. Beschikkingen.

In de Raad van Toezicht op de Ambachtsschool „St. Jozef" van de Curaçause Rooms Katholieke Volksbond op Curaçao zijn benoemd tot Voorzitter de Directeur van Openbare Werken en tot leden de Heren C. S. Duinker en H. J. Nederhorst.

Aan Mej. A. L. Wieske, verpleegster bij de Polikliniek is eervol ontslag uit 's Lands dienst verleend.

Mej. Clemence Visser is benoemd tot verpleegster ter assistentie van den Gouvernements-geneeskundige bewesten de haven alhier.

Mej. Ernilia de Pool is benoemd tot verpleegster ter assistentie van den Gouvernements-geneeskundige beoosten de haven alhier.

De Monteur bij de Lands Radiodienst te St. Martin N.G., C. Verheul is overgeplaatst naar Aruba.

### B. Mededelingen.

Blijkens een van den Nederlandsen Gezant te Caracas ontvangen schrijven is op de 19e Maart 1935 te Puerto Cabello overleden de Nederlandse onderdaan Florinda Bernarda Senior, afkomstig van Curaçao.

### Politieberichten.

In de nacht van j.l. Zaterdag op Zondag werd door een bewoonster van de Pietermaaiweg aan de Politie-Hoofdwacht medegedeeld dat er een inbreker in haar woning was. Bij aankomst van de Politie bleek de dief niet meer ter plaatse te zijn. Verschillende voorwerpen, waaronder gouden sieraden, werden vermist.

Het mocht de politie gelukken den dader, de 15 jarige schoenpoetser M., nog diezelfde nacht te arresteren in een in aanbouw zijnd huis in de Punda. De gestolen voorwerpen waren nog in zijn bezit en werden in beslag genomen.

Op de Roodeweg werd een 7 jarig meisje door een autobus aangereden doordat zij plotseling de straat overstak tengevolge waarvan zij aan rechterarm en heup licht werd gekneusd.

In de Oranjestraat werd een 7 jarige jongen door eigen onvoorzichtigheid door een autobus aangereden. Hij moest met een gebroken been in het ziekenhuis worden opgenomen.

Bij Santa Rosa botsten een autobus en een auto tegen elkaar doordat een van de chauffeurs in een bocht van de weg te veel links reed. Beide voertuigen werden beschadigd terwijl een der inzittenden gewond werd. Tegen den onvoorzichtigen chauffeur werd proces-verbaal opgemaakt.

Aan boord van een in de haven liggend schip ontstond een ruzie tussen een paar vrouwen en een man, tengevolge waarvan een der vrouwen een slag onder haar linkeroog werd toegebracht en zij zich onder geneeskundige behandeling moest stellen.

In nog een drietal andere gevallen moest proces-verbaal terzake mishandeling worden opgemaakt.

Voorts werd aangifte gedaan van diefstal van een bankbiljet van ƒ 5.—.

**V oor Hollands sprekende katholieken.**

**De wekelijkse kerkelijke diensten in de stadparochies.**

**Parochiekerk Pietermaai.**

's Zondags:
H.H. Missen: 4½. 6. 7½ (kindermis). 8½ (Hoogmis).
Lof: 's Avonds 6½.
In de week: H.H. Missen 6. 6. 6½ uur

**Parochiekerk Ot abanda.**

's Zondags:
HH. Missen: 4¾. 7 (kindermis) 8½ (Hoogmis) met Hollandse preek.
Lof: 's avonds 7 uur.
In de week: HH. Missen 6. 6½ uur.
Voor a.s. Zondag is op Otrabanda om 9 uur de Pontificale Hoogmis.

**Isla kerk.**

Zondags:
HH. Missen om 5 uur en kwart voor 8 (met Hollandse preek)
Biechthoren — Zaterdags van 4—6 uur.

**Parochiekerk S n Mateo:**

's Zondags:
HH. Missen 4¾. 7 (Kindermis). 9 (Hoogmis).
Lof: 's avonds 7.
In de week: HH. Missen 6. 6½.

In de 3 parochies bestaat er gelegenheid om te biechten:
Iederen morgen na de HH. Missen en iederen avond om 6¾.
's Zaterdags de gehele morgen en na de middag van 4—6; en 's avonds van 6½—8½.

---

Tegen den eigenaar van een aantal geiten is proces-verbaal opgemaakt op grond van het feit, dat deze geiten niet werden voorzien van voldoende water en voedsel, tengevolge waarvan er enige gestorven zijn.

Voorts werd proces-verbaal opgemaakt terzake vernieling van een takeltouw.

Door een tweetal schoenpoetsers werd uit een café in de Punda een bedrag van ƒ 3.— ontvreemd. Een hunner werd later opgespoord; een bedrag van ƒ 2.— werd bij fouillering nog op hem bevonden. Hij bekende de diefstal met een vriend van hem te hebben gepleegd.

Twee aangiften van mishandeling werden gedaan.

In de voormiddag van 17 April rukte de Brandweer uit voor een gealarmeerde brand in de Batavierwijk. De Brandweer behoefde evenwel niet op te treden.

In perceel 35 van de Batavierwijk bleek een matras in brand te zijn geraakt. Voordat de Brandweer ter plaatse kwam, was het vuur reeds geblust.

### 40 jaar trouw.

Op 19 April is het 40 jaar geleden dat de Heer P. H. Bort als jongen van 13 jaar in dienst kwam bij de Firma C. Winkel en Zonen. Deze firma is voldaan over zijn werk en vooral over zijn eerlijkheid en de jubilaris daarentegen over de ondervonden behandeling.

Het is gewoonlijk zo, de waardering moet van twee kanten komen.

Onze beste wensen aan jubilaris en firma.

### De conferenties voor Nederlands sprekende katholieken.

De door Pater de Bruin in de Kathedrale Kerk gehouden meditaties zijn een waar succes geweest. Zoals hij in zijn laatste meditatie van Maandag l.l. heeft aangekondigd, zullen er maandelijks voor hetzelfde gehoor conferenties worden gehouden.

De aankondiging daarvan zal tijdig in dit blad, de Curaçaosche Volkskrant en de Nieuws- & Beursberichten plaats vinden.

De Nederlands sprekende katholieken hebben ons gevraagd bij deze hun oprechte dankbaarheid te doen betuigen aan Z.H.E. Mgr. Verriet en Pater de Bruin, en tevens van hun bijzondere tevredenheid voor de aangekondigde conferenties.

Wat wij bij deze gaarne doen.

### A.B.C. Broadcasting. Caracas.

Dezer dagen ontvingen we bezoek van den Heer Jack Hol, die het vorige jaar met veel succes van uit Caracas een Hollands uur per radio overzond.

Toen was het de Heer Hol niet mogelijk om nog verder daarmee door te gaan, maar thans is hij weer op Curaçao, om thans in zover te slagen, dat hij met behulp van de Curaçaose Radiovereniging wekelijks iedere Zondag van Caracas uit een Hollands uur kan uitzenden. Zeer zeker is voor onze luisteraars zulk een uitzending interessant.

We wensen den Heer Hol dan ook het beste succes en hopen spoedig zijn stem over de Caracas-zender te horen.

### Prins van Wales voor de Radio.

Op 5 Mei zal de kroonprins van Engeland voor de radio spreken bij gelegenheid van het jubilee van den Koning, om 8 uur Greenwich tijd en ± 3 uur Curaçaotijd.

### Radionieuws.

Donderdag 9 Mei zal de Phohi op 25.57 meter om 3.19 n.m. Curaçaotijd een concert uitzenden ter gelegenheid van het veertig jarig jubileum van den Heer Mengelberg als Dirigent van het concertgebouw. Duur van het concert ongeveer twee uren.

### Sociale mistoestanden.

Deze week werd in een winkel een winkeljuffrouw aangenomen voor **dagen** van 's morgens 7 uur tot 's avonds 8 uur op een salaris van......... ƒ 25, zegge vijf en twintig gulden per maand.

### Toeristenschepen.

Zondag a.s. komt hier de Volendam van de Holland-Amerikalijn.

### „Snip".

Wij vestigen de aandacht van belanghebbenden op de advertentie van de **K.L.M. in dit blad; waarin bekend gemaakt wordt dat er op a.s. 2de Paas**dag (22 April) rondvluchten zullen zijn op Hato, van 10 A.M. tot 1 P.M. Iedere passagier ontvangt als aandenken gratis een zilveren Snip speldje. Ook zal er volledig buffet zijn.

### Oudste Passagier van de „Snip".

Mej. Abigail da Costa Gomez — oud 82 jaren — heeft verleden Zaterdag 13 April een reis met de „Snip" naar Aruba gemaakt. Tot nog toe is zij de oudste passagier van de „Snip". Zij hoopt a.s. Zaterdag 20 April met de middagmachine terug te komen.

**K**
**KRO**
**O** **PHOHI-UITZENDING**

**op Zondag, 21 April 1935 van 15.00-16.00 uur A.T. op golflengten 19.71 en 25.57 M.**

1. Pausmars.
2. Zalige Pasen, door Pastoor L. H. Perquin.
3. a. Festjubel-Mars, H. L. Blankenburg.
   b. Ouverture Prinzes Goldschuh, Fr. W. Rust, door het K.R.O. Orkest o.l.v. Marinus van 't Woud.
4. De Wereld in Vogevlucht door Paul de Waart.
5. Van en Voor de Missiepost.
6. a. Einzug der Rosenköningin, Max Rhode.
   b. Florentiner Mars, Jul. Fucik, door het K.R.O. Orkest o.l.v. Marinus van 't Woud.

### In dank ontvangen.

Het tijdschrift „Germany" van de agenten van de Hapag.

### Curaçaose sigaretten.

Dezer dagen mochten we door bemiddeling van den agent E. A. Dominguez kennis maken met de sigaretten van de N.W.I. Industrieën Vereeniging N.V.

Deze sigarettenfabriek op de Pietermaaiweg 15, brengt onder directie van den Heer Bernardo Bermudez, tot nu toe twee merken sigaretten in de handel.

New Style en
Almirante Brion.

Deze laatste in twee kleuren. Tot onze voldoening hebben we een proef genomen en bevelen gaarne deze inlandse industrie aan. Naar we van de directie vernamen, helpen ook de autoriteiten van dit gebiedsdeel. We kunnen het begrijpen en waarderen, de steun van een nationale industrie.

### Prospero Baiz & Co.

Deze firma deelt ons mede dat sedert 1 Jan. in deze firma is opgenomen de Heer Jacob Herbert Brandao.

## De Provinciale Statenverkiezing in Nederland.

Woensdag hebben in Nederland genoemde verkiezingen plaats gehad.

Iedere 4 jaren treden de 590 statenleden af en worden er nieuwe gekozen.

Van belang waren deze dit jaar vooral. omdat de Nationaal Socialisten voor het eerst dit jaar aan de verkiezingen hebben meegedaan.

Er waren door de N.S.B. in de elf provinciën in totaal 170 kandidaten gesteld. Hiervan waren er ruim 70 Ned. Hervormd, ruim 40 Rooms-Katholiek, bijna 20 Gereformeerd, terwijl ruim 30 behoorden tot andere kerkelijke gezindten (Oud-Katholiek, Doopsgezind, Luthers, enz. of niet bij een kerk waren aangesloten.

Over deze candidaten had Mussert geschreven: „de candidaten van de N.S.B. „moeten een weerspiegeling zijn van het „behoorlijke, verstandige en vooral be- „trouwbare deel van het Nederlandse „volk in al zijn geledingen en schakerin- „gen."

Opmerkenswaardig was nu wel, dat wij in de opsomming van de kerkelijke gezindten, waartoe de candidaten behoren, de Israelitische godsdienst niet vermeld vinden. Blijkbaar behoren deszelfs belijders niet tot „het behoorlijke, verstandige en vooral betrouwbare deel van het Nederlands volk". Of zijn zij in het „enz." begrepen?

Deze eerste verkiezing is voor de N.S.B. zeker een succes geweest.

Nu we dit schrijven, is de uitslag van Gelderland alleen nog niet bekend. Deze provincie heeft 62 provinciale statenleden en tot nu toe was de samenstelling als volgt:

Anti Revolutionairen 8.
Christ. Historischen 10.
Staatk. Geref. partij 1.
Rooms Kath. 20.
Vrijheidsbond 8.
Vrijzinnige Democraten 3.
Sociaal Democraten 11.
Communisten 1.

**Volgens de gedeeltelijke uitslag (Gelderland niet meegerekend) heeft** de N.S.B. 8% van het totale aantal stemmen. Wat de telegrammen melden over de regeringspartij, die 58% van het totale aantal stemmen (3.300.000) heeft begrijpen wij niet, daar de huidige regering geen partij achter zich heeft maar een zakenkabinet is.

Van Regeringspartij kunnen we niet spreken.

Percentsgewijze is de stemming als volgt:

| | 1935 | 1931 |
|---|---|---|
| Katholieken | 28 % | 29 % |
| S.D.A.P. | 21 % | 22 % |
| Anti Revol. | 11 % | 12 % |
| Christ. Hist. | 9 % | 10 % |
| N.S.B. | 8 % | — — |
| Vrijheidsbond | 6 % | 9 % |
| Vrijz. Democraten | 4,3% | 5,5% |
| Communisten | 3,7% | 2,2% |

De uitslag van Gelderland kan in deze cijfers nog wel iets veranderen, doch dit zullen we de volgende week dan wel mededelen.

Zonder Gelderland verloren

| | |
|---|---|
| de liberalen | 21 zetels, |
| de Chr. Hist. | 8 zetels, |
| de Vrijz. Dem. | 7 zetels, |
| de Rooms Kath. | 6 zetels, |
| de Anti Rev. | 6 zetels, |
| de Soc. Dem. | 2 zetels. |

Gewonnen werd door de

| | |
|---|---|
| Chr. Dem. Unie | 10 zetels, |
| de N.S.B. | 39 zetels, |
| en de Kath. Dem. | 3 zetels. |

Tot nu toe is het zeker een overwinning voor de N.S.B., die hoofdzakelijk hun stemmen gehaald hebben uit de Liberalen en **Vrijzinnig Democraten** en **Christ. Historischen. Maar wanneer zij gemeend hebben, wat zij enkele maanden geleden schreven, dat hun partij even sterk was als de S.D.A.P. dan is deze uitslag zeker een grote tegenvaller geweest.**

## Crisis en malaise.

De bekende New-Yorkse beurskrach in 1929 luidde een tijdperk in van malaise en verwarring op allerlei gebied, zoals de wereld niet eerder gekend heeft. En ook thans, in den jare 1935, valt er van een ommekeer ten goede nog bitter weinig te bespeuren. Eerder kan men zeggen, dat gezien de jongste gebeurtenissen in Europa, zoals de depreciatie der Belgische valuta, de wederinvoering der algemene dienstplicht in Duitsland, enz. aan het gematigde optimisme, dat ontstaan was door het vlotte verloop van het Saarplebisciet, elke grond is ontnomen. Voegt men hier nog bij de uitvoering van vérstrekkende her-bewapeningsplannen in vrijwel elk land, het mislukken van internationale besprekingen, ten doel hebbende de vrede beter te waarborgen en ontspanning te brengen op vooral politiek en economisch gebied, dan is het duidelijk, dat wij nog ver verwijderd zijn van het duizend-jarige rijk van vrede en voorspoed.

Wij willen ons thans niet aan profetieën wagen, noch ons in details verdiepen, doch slechts onze lezers een inzicht trachten te geven omtrent de vraag, hoe het ontstaan van een crisis en de daaropvolgende malaise is te verklaren.

Van eenstemmigheid bij de beantwoording dezer vraag is geen sprake. Sommigen geven een concrete oorzaak aan, anderen zijn de mening toegedaan, dat allerlei factoren samenwerkten, om de huidige crisis een catastrophaal karakter te verlenen, deze opvatting motiverende door te wijzen op de gecompliceerdheid van ons wereldbestel.

Crisis en malaise zijn geen speciale ziekten onzer 20e eeuw, maar zij komen sedert de opkomst der industrie na 1800 vrij regelmatig voor en wel met een periode van ongeveer 10 jaren. Een crisis is dus in zekere zin als een normaal maatschappelijk verschijnsel te kwalificeren.

Het grote verschil tussen crisis van vroegere en latere data is gelegen in de betekenis van de omvang. Vroeger kon een enkele industrie of cultuur zware verliezen lijden of ten gronde gaan, zonder een ruïneuze invloed uit te oefenen op het overige bedrijfsleven, thans tast de verkeerde gang van zaken der ene bedrijfstak de andere aan. De oorzaak van het feit, dat een crisis tegenwoordig geen locaal maar een internationaal en intercontinentaal karakter draagt, is gelegen in de vorming van reuzen-ondernemingen en de daarmede gepaard gaande ontwikkeling van het effecten-kapitalisme, hetgeen eerst mogelijk was na de vervolmaking van het verkeerswezen (telegraaf, telefoon en scheepvaart).

Wij zullen hieronder in grote lijnen het verloop ener „normale" crisis schetsen. Het economische leven geeft tegenwoordig het beeld van op- en neergaande golven, z.g.n. conjunctuurgolven. Onder conjunctuur verstaat men het beloop van het algemeen prijsniveau. De conjunctuur noemt men gunstig bij stijgende en ongunstig bij dalende prijzen. Bepaalde oorzaken, zoals bijv. het einde ener oorlog, het ontdekken van nieuwe afzet-mogelijkheden of uitvindingen, brengen een grote bedrijvigheid in industrie en handel teweeg. Er worden in snel tempo nieuwe ondernemingen opgericht en fabrieken gesticht, waardoor emissies van aandelen en obligaties op grote schaal plaatsvinden.

Tengevolge der vergrootte vraag op de grondstoffen- en arbeidsmarkten stijgen de goederenprijzen en arbeidslonen. Bepaalde categorieën van ondernemingen maken grote winsten, waarvan het publiek profiteert door de uitkering van hoge dividenten, hetgeen weer een stijgen der effectenkoersen met zich brengt. De werkeloosheid daalt, de belastinginkomsten vermeerderen, waardoor verbeteringen op sociaal gebied kunnen worden ten uitvoer gebracht en gelden beschikbaar gesteld voor culturele en wetenschappelijke doeleinden. Het stijgende volksinkomen zal gedeeltelijk worden aangewerd voor besparingen en gedeeltelijk voor consumptieve doeleinden, waardoor de productie van consumptiegoederen, die niet tot de eerste levensbehoeften behoren, vaak abnormaal gestimuleerd wordt. Het is een tijd van hoog-conjunctuur, van vrijwel algemeen optimisme, dat zich uit in een speculatieve koopwoede. Men koopt, want alles zal waarschijnlijk duurder worden.

Dan volgt de reactie. Er ontstaat een oververzadiging en een omslag der algemene conjunctuur heeft plaats. Deze omslag is de eigenlijke crisis, die dan gevolgd wordt door een periode van gestadige teruggang, de depressie of malaise. Op de snelle uitbreiding volgt een inkrimping der productie, hetgeen betekent dalende goederenprijzen, lonen en winsten, toenemende werkeloosheid en minderende belastingopbrengsten. Men koopt mondjesmaat, want algemeen denkt men aan verdere prijsdaling. Pessimisme, inplaats van optimisme, heerst alom. Men meent dan ook, dat psychologische factoren een doorslaggevende betekenis hebben bij het ontstaan der conjunctuurgolven.

In de crisis, onder wier vigueur we thans leven, spelen evenwel nog geheel andere factoren, als de bovengenoemde, een rol van zeer grote betekenis. Zo noemen wij achtereenvolgens:

1. De internationale politieke toestand, die voert tot autarctie.
2. De internationale en nationale financiële toestanden en uiteenlopende inzichten op monetair gebied.
3. De vervolmaking der techniek en de daarmee gepaard gaande verbeterde productie-methoden en rationalisatie in het bedrijfsleven.
4. De gewijzigde structuur der bevolking.
5. De sterk toegenomen betekenis van Oosterse volken, speciaal Japan, als producent.

Over deze genoemde oorzaken zijn de laatste jaren talrijke publicaties verschenen. Vele theorieën zijn met grote overtuiging verkondigd en soms ook practisch toegepast, maar ook fel bestreden.

In een volgend artikel zullen wij een en ander aan een nadere bespreking onderwerpen.

J. Nijman,
Accountant.

## GEMENGD NIEUWS.

### Een zonderling heerschap.

In Amsterdam heeft Kaninchka, een „wondermens", ten overstaan van de pers en enkele dokters in een zaaltje van Cinema Royal een demonstratie van zijn kunst gegeven.

Wat deze artist, die enig in zijn soort is, presteert, grenst werkelijk aan het ongelooflijke. Geheel zonder enige moeite liet hij achtereenvolgens acht rijksdaalders in zijn maag verdwijnen, zonder eerst het metaal in meer voedzame substantie te hebben omgezet. Hij bracht ze daarna weer te voorschijn, waarbij het publiek mocht aangeven bij hoeveel stuks tegelijk hij de munten voor de dag zou brengen. Hij herhaalde deze „grapjes", welke geen trucs zijn, nog met een biljartbal, een ei, een horloge met ketting en met levende goudvissen, die hij niet minder levend weer vomeerde. Het beste nummer was wel het inslikken van een electrisch lampje met snoer, dat men, nadat de zaal in het duister was gezet, in zijn lichaam zag branden.

### Hoeveel mensen leven er op de aarde.

Naar de berekeningen van het Internationaal Statisch Instituut wordt onze kleine aardbol thans bewoond door 2 milliard mensen tegenover 1600 millioen in het jaar 1910. Daarvan telt Azië 900 millioen zielen, Europa 500 millioen, Amerika 220 millioen, Australië 7 millioen zielen en Afrika 150 millioen zielen.

Over Europa is het aantal van 500 millioen als volgt verdeeld: Europees Rusland 115, Duitsland 62.5, Groot-Brittannnië 42.7, Frankrijk 39.5, Spanje 21.3, Polen 20, Roemenië 17, Tsjecho-Slowakije 13.6, Joego Slavië 13, Hongarije 8, België 7.8, Nederland 7.6, Oostenrijk 6.5, Zweden 6, Griekenland 6, Portugal 5.4, Bulgarije 4.5, Ierland 4.2, Estland 4.1, Zwitserland 3.9, Finland 3.5, Denemarken 3.4, Noorwegen 2.7, Lithauen 2.1, Letland 2, Europees Turkije 2, Albanië 0.8 en Luxemburg 0.26 millioen zielen.

### SPAANSE MILLIONAIR-BOOM-BEWONER.

**Heeft voor zichzelf een standbeeld opgericht uit beton en staal.**

Meer dan vijftig jaar geleden woonde in het Spaanse dorp Barralobre, in de nabijheid van El Ferrol gelegen, een jonge timmerman, Antonio Fernandez y Fernandez genaamd. Hij kon lezen noch schrijven, doch de geest der Conquistadores leefde in hem en op zekere dag verliet hij zijn land om ver over de zeeën roem en vermogen te verwerven.

Als millionair, filosoof en zonderling keerde hij naar zijn Spaans geboorteland terug om er zich voor goed te vestigen.

Hij is daardoor, aldus meldt de „United Press' uit El Ferrol, de meest populaire en eigenaardige man in geheel Noord-Spanje geworden en tevens de enige, die voor zichzelf een standbeeld wil laten oprichten. „Waarom zal ik voor mijzelf niet een monument laten oprichten," zo vraagt Don Antonio zich af. „Ik verdien het in elk geval meer dan die andere luie nietsnutters, die tijdens hun leven nooit een hand hebben uitgestoken.

Mijn moeilijke loopbaan, mijn noeste vlijt moet velen een voorbeeld zijn, doch omdat niemand dit voorbeeld schijnt te waarderen, zal ik het zelf doen, zoals ik altijd alles zelf heb moeten doen."

Dientengevolge liet Don Antonio zich een geweldig paleis van gewapend beton bouwen — het grootste van de stad — en boven op de koepel van het gebouw verscheen een levensgroot, eveneens uit gewapend beton vervaardigd standbeeld van den ex-timmerman.

De stenen Don Antonio draagt over de arm een overjas en aan zijn voeten staat een koffer, hetgeen de levende Don Antonio aldus verklaart, dat hij steeds reisvaardig is. „Wanneer ik mij aan mijn bloedverwanten, of aan de mensen over het algemeen, erger, pak ik mijn koffers en ga andermaal naar de nieuwe wereld," aldus de Don. Don Antonio is een groot liefhebber van beton en steen. Zijn testament is in marmer uitgebeiteld en in de muren van zijn paleis voor iedereen te lezen.

Zijn filosofische levensbeschouwing, zijn mening over de arbeid, de rechtvaardigheid en de geschiedenis versieren in marmer gegraveerd, de wanden van zijn luxueuse salons.

Hij brengt evenwel zijn tijd door in de takken van een door hem zelf geplante Taxisboom, waarin hij drie „verdiepingen" heeft ingericht.

De eerste bestaat uit een eetkamer, de tweede bevat een gemakkelijke sofa en de derde is een eenvoudige huiskamer.

Daar zit, rookt en filosofeert hij, daar gebruikt hij zijn maaltijden en toornt tegen zijn huishoudster, die aan zijn geliefde boom steeds de was ophangt.

Maar met roken en filosoferen alleen, kan een grote geest als Don Antonio op de duur niet bezig blijven. Daarom heeft hij zich voor 400.000 peseta's een schip laten bouwen, volgens een eigen ontwerp en met gebruik van door hem uitgekozen materiaal. Het schip is naar de modernste eisen gebouwd, met inbegrip van machinekamer en passagierskajuiten.

Momenteel is het schip gereed en verveelt Don Antonio zich opnieuw. Geen wonder dus, dat hij zich gaat bezighouden met plannen ter verbetering van de wereld.

Hij verlangt o.a., dat de Spaanse regering het deponeren van gelden in banken en spaarkassen als een misdaad zal bestraffen, omdat, naar zijn zeggen, men met zijn geld moet laten werken.

Eigenaardig is zijn opvatting over de oplossing van de wereldcrisis. Hij wil de wereld onder het gezag van de volkenbond stellen en een onwankelbare valuta invoeren.

Aldus peinst Don Antonio in zijn taxis, geacht door heel Galicie, terwijl zijn standbeeld hoog in de lucht, met scherpe blik uitziet naar de verte van de hozizon...

### Winnaar der snelheidsrace naar Melbourne verbreekt zijn verloving.

De bekende Engelse vlieger T. Campbell Back heeft, naar bekend werd, zijn verloving met de actrice Florence Desmond verbroken. Zoals men weet, waren Campbell Black met zijn mede-piloot C. W. A. Scott, de overwinnaars in de luchtrace van Mildenhall—Melbourne. Voor zijn vertrek had Black de actrice ten huwelijk gevraagd, doch zij stelde haar antwoord uit tot zijn terugkeer te Londen. In December jl. nam zij Black's aanzoek aan en men dacht, dat hun huwelijk dit voorjaar zou plaats hebben.

Kort geleden was nog een particuliere luchtvaart maatschappij opgericht onder de naam Campbell Black (Aviation) Ltd. Miss Florence E. Dawson — dit is Florence Desmond's ware naam — was er naast Campbell Black directrice van. Het is waarschijnlijk, dat zij thans haar betrekkingen met de maatschappij zal verbreken.

### Een vader die zijn dochter tot zelfmoord dwong.

Enige tijd geleden dwong een vader in in Frankfurt zijn eigen dochter om zich door verdrinking te zelfmoorden. In het proces hoorde men het volgende:

Het meisje verklaarde, dat zijzelf en ook haar moeder en zuster bang waren voor den vader. Reeds op 12-jarige leeftijd sloeg hij haar met een zweep. Ze heeft zich nooit geld toegeëigend.

De 19e Augustus heeft haar vader een doek voor haar mond gebonden en haar onbarmhartig geslagen. Hoe meer ik me verzette, hoe harder hij sloeg, aldus het meisje.

In de kamer. waar ze opgesloten had gezeten, waren slechts kranten aanwezig om onder te slapen.

Het meisje deelde vervolgens mede, dat ze 10 dagen op die kamer heeft gezeten. Op bevel van haar vader kreeg ze slechts water en brood. Ze kon onmogelijk op de rug of op de zijde liggen tengevolge van de pijn, welke de zweepslagen haar veroorzaakten. Ze hield zich bezig met het stoppen van kousen.

De vader had ook haar moeder mishandeld. Hij had haar getrapt en eveneens met de rijzweep geslagen.

Over haar ouders ondervraagd. verklaarde Hildegond, dat ze bij haar terugkeer op de vijfde December door haar vader wederom met de zweep over rug. hals en benen was geslagen. Vervolgens had haar vader gezegd, dat ze zich van het leven moest gaan beroven. Ze geloofde, dat dit een afspraak was tussen de ouders. Moeder had erg gehuild en tegen vader gezegd, dat ze dan maar een briefje moest schrijven, waarin ze mededeelde, dat ze zich vrijwillig het leven benam. Het begin van de verklaring zelfmoord te zullen plegen had de vader, de rest van de brief de moeder gedicteerd.

Onder het schrijven had haar moeder gezegd, een andere pen te nemen, omdat die, waar ze mee schreef, slecht was.

Daarna moest ze zich verkleden. De president vroeg haar, of ze zich, als het haar niet bevolen zou zijn, eveneens van het leven zou hebben beroofd. Het meisje antwoordde ontkennend.

Op de vraag van den president, waarom ze onderweg niet weggelopen was, antwoorddde ze, dat ze daaraan absoluut niet had gedacht.

„Ik heb gedaan, wat vader zeide," aldus het kind.

Op de brug had de vader haar een kus gegeven en gezegd, dat nu alles vergeven was. Daarna had de vader gezegd: „Schiet nu op, anders zien de mensen het."

Ze was toen op de leuning gaan staan, had de ogen gesloten en was in de diepte gesprongen. Ze had zich echter, toen ze weer aan de oppervlakte kwam aan een pijler weten vast te klampen en met veel moeite op het droge weten te komen. Daarna is ze naar het kindertehuis gegaan, waar haar kleren werden verschaft en waar ze haar verhaal vertelde.

### Gelukkige vergissing.

. Een van de kleine ontdekkingen, waarmee de wereld in de laatste jaren verrijkt werd is het cellophaan.

Ieder die wel eens de nieuwste roman als een schat meedroeg naar huis, een veelkleurige doos bonbons kocht voor zijn vrouw, of wiens vingers nerveus het glanzig omhulsel losplukten van het troostende doosje sigaretten, kent dit mooie, doorzichtige inpakmiddel. Het is een prachtige soepele, taaie en tegelijk vliesdunne stof, die wij dagelijks in handen krijgen, zonder ze te kennen, zonder iets te weten van haar ontdekking, haar samenstelling, haar vervaardiging. Het is een van die kleine geschenken der techniek, die achteraf onontbeerlijk lijken en die de wereld gedachteloos accepteert en zich hoogstens soms alleen maar eens verwondert, hoe zij het zolang zonder heeft kunnen doen. En toch is de vervaardiging van deze stof een van de grootste daden der naoorlogse chemische industrie.

Vele en ook grote uitvindingen zijn de mens bij vergissing in de schoot gevallen. De ontdekking van het cellophaan is hiervan een aardig voorbeeld. Door toeval werd de wereld met deze stof verblijd.

Haar ontdekker, de Zwitser E. Brandenberger, wilde eigenlijk heel wat anders dan een nieuw emballagemiddel vervaardigen. Hij trachtte katoenvezels met een celluloseoplossing te overtrekken. Dit gelukte hem niet, doch hij vond het cellophaan.

Het uitgangsmateriaal is viscose, d.i. een oplossing van celstof in natronloog. De vervaardiging is tamelijk lastig. De massa passeert een rij baden en verkrijgt tenslotte in het glyserinebad de bekende soepelheid.

## DE NEDERLANDSE PADVINDERS-VERENIGING.

AFDELING WILLEMSTAD — CURAÇAO.

**GROEPNIEUWS**

van Maandag 22 tot en met Zondag 28 April 1935.

Deze week geen Patrouille-bijeenkomsten, verwaarloos hierdoor echter je Patrouille-kamer niet en zorg dat het keurig schoon blijft.

**Dinsdag 23 April.** GROEPORDER: Deze dag wordt waardig gevierd door de gehele dag in uniform, zowel Padvinders als Welpen, getooid met de rode roos te blijven.

Op deze dag moet een extra en bijzondere goede daad verricht worden.

Vrijdag. 26 April worden brieven van allen ingewacht, zonder ondertekening, waarin „de goede daad" beschreven wordt. Welpen: Zaterdag bij Akela inleveren.

**Vrijdag 26 April.** TROEPAVOND. Om half zeven op het groepterrein present. TROEP-SPELEN... GYMNASTIEK en 1e Hulp les. ZANG en VERHAAL; EEN GEVAARLIJKE ERFENIS.

**Zondag 28 April.** TROEP-BIJEENKOMST: ELKE PATROUILLE KRIJGT EEN OPDRACHT EN VOERT DEZE NAAR ZIJN BESTE KUNNEN UIT. Om half drie verzamelen bij ONS HOME, na afloop vertel ik een spannend verhaal.

Goede Spoor. H.

RIMBOEJACHTEN IN DEZE WEEK.

**Dinsdag 23 April.** Om half vijf present zijn. DE ST. JORISDAG ZAL GEVIERD WORDEN, ZORG MAAR PRESENT TE ZIJN.

**Vrijdag 26 April.** Om half vijf inspectie voor Mowgli op het Rif komen maken. (Zorg al het opgegevene bij je te hebben.)

**Zaterdag 27 April.** Om 2 uur vertrek Kamp BEEKENBURG.

**Zondag 28 April.** Om zes uur terugkeer op ons Groepterrein.

GOEDE JACHT.

DE OUDE WOLF B.

## Stoom.

In het jaar 1630, dus ruim drie eeuwen geleden, stond de ingenieur De Caus op zekere dag in het Kabinet van den Kardinaal De Richelieu, den machtigen minister van Lodewijk XIII. De Caus sprak op smekende toon met gevouwen handen: „Om Gods wil en ter verheerlijking van Zijn naam, bid ik Uwe Eminentie mijn machine door kundige mannen te laten onderzoeken, omdat mijn vaderland niet van de vruchten ener uitvinding beroofd beroofd worde, waarvan de gevolgen onberekenbaar zijn. Mijn machine drijft door stoomkracht schepen en wagens met ontzettende lasten beladen voort, en brengt een afstand van mijlen tot minuten terug. Heb ik U misleid, geef dan mijn hoofd aan het zwaard van den beul over!"

De Kardinaal wisselde een blik met zijn geheim schrijver, pater Joseph, en antwoordde koeltjes: „Gij zijt ziek naar lichaam en geest, Salomon De Caus; al was uw uitvinding goed, dan nog is de tijd niet daar om landen en volken met toverkracht aan elkander te binden. Eerst moet de ontwikkeling der naties hoger vlucht hebben genomen, voordat zulk een uitvinding zegen kan brengen. Ga, ge zijt ziek!"

„Neen, ik ben gezond, maar ik zal het verstand verliezen, als men voortgaat overal mijn uitvinding te bespotten en belachelijk te maken! Eminentie, in naam van het Franse volk eis ik van u, dat gij de stoommachine laat beproeven!"

Een vreselijke blik schoot uit het oog van den Kardinaal op den ongelukkige. Salomon De Caus werd gegrepen en naar het Chatelais gebracht. Hier werd hij krankzinnig. Maar nog tien jaren lang schreeuwde hij door het traliewerk van zijn kerker: „Zij drijft wagens en schepen voort en verandert een afstand van mijlen in minuten!"

En de voorbijgangers lachten om den armen dwaas...

In het jaar 1807 verleende Keizer Napoleon I een audientie aan den Amerikaansen werktuigkundige Fulton, die hem een uitvinding van het grootste gewisht voor Frankrijks marine wilde aanbieden. De Amerikaan stelde den Keizer voor, schepen te bouwen, die door stoomkracht bewogen zouden worden en van wind en weer onafhankelijk zouden zijn.

„Ge zult met deze schepen Engeland kunnen vernietigen, Sire!" sprak Fulton ten slotte.

De Keizer wendde zich van den man, die voor hem stond, af, en riep met minachting uit: „Alweer een van die nieuwe uitvindingen, de ene nog onzinniger dan de andere, die men mij dagelijks aanbiedt. Gisteren nog werd mij door een ander verstandig man het voorstel gedaan, Engeland te gaan veroveren, nadat ik een voldoend aantal dolfijnen had laten temmen, waarop ik mijn leger zou kunnen overvoeren. Ga meneer, gij zijt een dwaas!"

De Amerikaan keek den Keizer nog eens aan, hoog en verliet de Tuilerieën, zonder verder één woord te zeggen.

Het kanongebulder van Waterloo had de keizerskroon van Napoleons hoofd doen vallen. De „Bellerophon" gleed langzaam met gereefde zeilen naar het eiland St. Helena. De gevangen Keizer wandelde met zijn gevolg op het dek rond, toen men aan de horizon een donkere wolk ontdekte. Die wolk kwam nader, en men zag eindelijk de donkere massa van een machtig stoomschip, dat snel en luchtig door de bewogen zee stoomde, de langzaam tegen de stroom kampende „Bellerophon" voorbijgleed en in de verte verdween, ondanks wind en weer, ondanks tijd en stroom. Het was het Amerikaanse stoomschip „Fulton", het eerste dat de Oceaan doorkliefde. Napoleon staarde het schip na, en ging toen stil en ernstig naar zijn kajuit. Toen zijn trouwe Bernard hem later naderde, zat de Keizer nadenkend met het hoofd in de hand, en zijn eerste woorden, die hij met een diep-ontroerde stem sprak, waren:

„Toen ik Fulton uit de Tuilerieën joeg, verspeelde ik mijn keizerlijke kroon!"

## FILMSUGGESTIES.

**Zelfmoorden in Japan.**

In Japan heeft een geweldige zelfmoord-epidemie geheerst, die in het verre Oosten de algemene aandacht trok en bij de autoriteiten grote onrust veroorzaakte. Op het eiland Oshima bij Tokio was enkele maanden geleden een oude vulkaan weer in werking gekomen en een angstwekkende schare Boedhistische pelgrims besteeg de gevaarlijke top van deze vuurspuwende berg. Velen dezer pelgrims keerden echter niet terug, daar zij in de bruisende krater waren gesprongen, om aldus een einde aan hun leven te maken. Er waren maanden, dat het aantal zelfmoorden 80 tot 120 bedroeg. De slachtoffers waren bijna allen jeugdige personen uit alle rangen en standen der samenleving. Uit het ingestelde onderzoek bleek, dat deze epidemie veroorzaakt werd door een Amerikaanse film, die in Japan was vertoond, waarin de heldoin van het drama in moeilijke levensomstandigheden een einde aan haar leven maakte. De sentimentele en romantische natuur van den Japanner en zijn Boedhistische wereldbeschouwing vormden een uitermate geschikte voedingsbodem voor de snelle uitbreiding van deze ziekelijke afwijking.

Tenslotte moesten de autoriteiten maatregelen nemen. Er werd 'n groot hek rond de rand van de krater gebouwd, dat echter voor niemand een beletsel was om zich in de vurige afgrond te storten. Toen werd een politiepost op de vuurspuwende berg ingericht, van waaruit men toezicht kon uitoefenen op de plaats, waar de zelfmoorden werden bedreven. Maar het aantal zelfmoorden daalde niet. De pers begon een actie tegen deze zelfmoord-woede: er werd een vliegtuig gehuurd en afschrikwekkende foto's werden opgenomen van het inwendig gedeelte van de krater; deze foto's verschenen in de dagbladen en werden in de bioscopen vertoond.

Maar ook dat middel vermocht de mensen niet af te schrikken. Reeds geruime tijd verkochten de stoomvaartmaatschappijen, die de dienst op bedoeld eiland onderhielden, alleen maar retourbiljetten.

Tenslotte grepen de Boedhistische priesters in: er werd een grote officiële bedevaart naar de krater ondernomen; er werd een offer geplengd en nadrukkelijk verklaard, dat de berg geen mensenoffers meer wenste te aanvaarden. En het aantal zelfmoorden is sindsdien belangrijk gedaald, maar in een andere beruchte hoek van het land is het weer gestegen.

Een Protestants geleerde en uitstekend kenner van de toestanden en verhouding in het Verre Oosten, Theod. Devaranne, verklaarde, dat noch 't Shintoïsme, noch 't Boedhisme er in geslaagd zijn om deze zelfmoordepidemie te beperken. Alleen de leer van het Christendom, dat God Heer over leven en dood is, zou rust kunnen schenken aan deze verwarde geesten.

**Dief en diefjesmaat.**

Uit de tegrammen van de vorige week Dinsdag, lazen we de volgende romantische geschiedenis uit Rotterdam.

Het gebrek aan eer onder de dieven (over het algemeen wordt het tegenovergestelde geloofd) was een factor voor de Nederlandse politie om 6 opiumsmokkelaars te arresteren, waaronder een douane-ambtenaar, die thans tot zijn ontsteltenis geleerd heeft, dat het opiumverkeer voor beginnelingen vol valstrikken is. Deze ambtenaar moest een groot aantal opium, dat enige tijd geleden op de Belgisch-Nederlandse grens gepakt werd, vernietigen, maar inplaats van zijn instructies ten uitvoer te brengen, verkocht hij de boel in het geheim aan een bende smokkelaars. Ongelukkigerwijze hadden deze mensen het maken van vals geld tot hun bijbaantje, en in ruil voor de zeer goede opium gaven zij aan den ambtenaar die het niet bemerkte hun valse bankbiljetten. Beide partijen waren zeer blij met de transactie en zouden ook altijd blij gebleven zijn, indien de scherpziende winkelier niet had gemerkt dat het geldbiljet dat door de vrouw van den ambtenaar afgegeven werd, vals was. Uit het daarop volgende onderzoek bleek, dat deze romantische handeling voor beide betrokken partijen noodlottig kwam te staan.



**Steunt het Apostolaat Ter Zee.**

# SPORT-RUBRIEK.

## Officiële Mededelingen
VAN
## "De Curaçaose Voetbalbond."

**WEDSTRIJDUITSLAGEN 14 April.**

| | | |
|---|---|---|
| A-klasse: | HERCULES—VOLHARDING | 1—0 |
| | TRANSVAAL—TRAPPERS | 0—2 |
| | H.V.V.—R.C.C. | 0—2 (gestaakt) |
| B-klasse: | JONG HOLLAND II—M.S.V. II | 4—0 |
| | ASIENTO II—ATLETICO | 0—1 |

De vorige week (O.O. van 13 April) werd abusievelijk de uitslag van de wedstrijd AJAX—H.V.V. niet vermeld. Deze uitslag was 0—0.

**STAND-COMPETITIE-WEDSTRIJDEN per 14/4 — 35. —**

| **A-klasse:** | Gesp. | Gew. | Gelijk | Verl. | Doelpunten voor | Doelpunten tegen | Punten |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| AJAX | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | 1 |
| ASIENTO | 1 | 0 | 0 | 1 | 1 | 4 | 0 |
| BISMARCK | 1 | 1 | 0 | 0 | 4 | 1 | 2 |
| HERCULES | 1 | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 2 |
| H.V.V. | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | 1 |
| JONG HOLLAND | 1 | 1 | 0 | 0 | 5 | 1 | 2 |
| M.S.V. | 1 | 0 | 0 | 1 | 1 | 5 | 0 |
| R.C.C. | 1 | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 2 |
| TRAPPERS | 2 | 1 | 0 | 0 | 2 | 1 | 2 |
| TRANSVAAL | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 2 | 0 |
| VOLHARDING | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 1 | 0 |
| **B-klass:** | | | | | | | |
| AJAX II | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| ASIENTO II | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 1 | 0 |
| ATLETICO | 2 | 1 | 0 | 1 | 2 | 2 | 2 |
| BISMARCK II | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| HERCULES II | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 | 1 | 2 |
| JONG HOLLAND II | 1 | 1 | 0 | 0 | 4 | 0 | 2 |
| M.S.V. II | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 4 | 0 |
| R.C.C. II | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| TRAPPERS II | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| TRANSVAAL II | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 1 | 0 |
| SCHERPENHEUVEL | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| VOLHARDING II | 1 | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 2 |

**WEDSTRIJD-PROGRAMMA.**

**Zondag, 21 April.**

MUNDO NOBO:
**A-klasse:** HERCULES—JONG HOLL.
Aanvang: 4.30 precies
Scheidsr.: Elfrink

GASPARITO:
**A-klasse:** AJAX—M.S.V.
Aanvang: 4.30 precies
Scheidsr.: Visser

**B-klasse:** R.C.C. II—TRAPPERS II
**Aanvang: 3.15 precies**
Scheidsr.: Koeiman

Maandag, 22 April.

**MUNDO NOBO:**
A-klasse: M.S.V.—VOLHARDING
Aanvang: 4.30 precies
Scheidsr.: Ramos

GASPARITO:
B-klasse: **ASIENTO II-JONG HOLL. II**
**Aanvang: 4.30 precies**
Scheidsr.: Dijk

B-klasse: AJAX II—TRANSVAAL II
**Aanvang: 3.15 precies**
Scheidsr.: Schouwé

**Zondag, 28 April.**

MUNDO NOBO:
A-klasse: BISMARCK—JONG HOLL.
Aanvang: 4.30 precies

DE HOOP:
A-klasse: TRANSVAAL—VOLHARD.
Aanvang: 4.30 precies

B-klasse: HERCULES II—R.C.C. II
Aanvang: 3.15 precies

B-klasse: M.S.V. II—AJAX II
**Aanvang: 3.15 precies**

RIO CANARIO:
A-klasse: ASIENTO—TRAPPERS
**Aanvang: 4.30 precies**

**Zondag, 5 Mei.**

MUNDO NOBO:
A-klasse: M.S.V.—R.C.C.
Aanvang: 4.30 precies

DE HOOP:
A-klasse: AJAX—HERCULES
Aanvang: 4.30 precies

B-klasse: ATLETICO-VOLHARD. II
Aanvang: 3.15 precies.

B-klasse: BISMARCK II-J. HOLL. II
Aanvang: 3.15 precies.

Zondag, 12 Mei.

MUNDO NOBO:
A-klasse: JONG HOLL.-TRANSVAAL
Aanvang: 4.30 precies

DE HOOP:
A-klasse: BISMARCK-M.S.V.
Aanvang: 4.30 precies

B-klasse: AJAX II-HERCULES II
Aanvang: 3.15 precies

SCHERPENHEUVEL:
B-klasse: R.C.C. II-SCHERPENH.
**Aanvang: 4.30 precies**
**(De bus naar Scherpenheuvel vertrekt om 3.45 p.m. van het Wilhelminaplein)**

RIO CANARIO
A-klasse: ASIENTO-H.V.V.
**Aanvang: 4.30 precies**

Leden van de V.V. GO AHEAD, welke op andere verenigingen wensen te worden overgeschreven, kunnen deze overschrijving slechts bekomen na voldoening van hun aandeel in de schuld van Go Ahead aan de C.V.B., bedragende voor elk lid ƒ 0.67. De totale schuld van Go Ahead aan de C.V.B. bedraagt ƒ 17.50. Hieronder volgt een opgave van de personen, welke op het tijdstip van ontslagaanvrage van Go Ahead lid van deze vereniging waren.

| | |
|---|---|
| Adams, J. | Luitjes, E. |
| Amstelveen, E. L. A. | Leod, W. Mc. |
| Bertus, E. | Muyden, C. |
| Blom, F. | Moorman, A. |
| Bemmel, A. | Nevel, H. |
| Burleson, J. | Parisius, A. |
| Baenffer, H. | Roosburg, Ch. |
| Burleson, R. F. G. | Rooy, G. de |
| Chundro, E. | Sedney, G. L. J. |
| Eliazer, S. | Sordam, A. |
| Guda | Vries, F. de |
| Hoop, R. van | Wix, Ch. |
| Isselt, E. | Wong, R. |

De aangesloten verenigingen dienen met het bovenstaande rekening te houden.

Door den heer G. de Rooy is het aandeel in de schuld van Go Ahead aan de C.V.B. voldaan, zodat deze naar de vereniging zijner keuze kan overgaan.

**ELFTALOPGAVEN VOOR DE MAAND MEI:**

De elftalopgaven voor de maand Mei zullen in het bezit van den Competitieleider (Pietermaai 43) moeten zijn **uiterlijk op 29 April.**

**OPGAVE VAN NIEUWE LEDEN:**

Aangesloten verenigingen worden er MET NADRUK op gewezen dat op een opgave van een nieuw lid steeds het juiste adres van dat lid vermeld moet staan. De ledenopgaven moeten steeds vergezeld gaan van de bijbehorende vragenlijst, ingevuld en ondertekend door het betrokken lid. Aanvragen die aan deze bepaling niet voldoen, worden teruggezonden.

**ADRESVERANDERING:**

Van H.V.V. is bericht ontvangen dat het Secretariaat van deze vereniging thans gevestigd is: **Hoogstraat 51.**

**DE PENNINGMEESTER IS VOOR C.V.B.-ZAKEN TE SPREKEN THUIS KORTENAERSTRAAT No. 16.**

Op Maandagen van 5.30—7.00 uur p.m.
Op Vrijdagen van 4.30—6.30 uur p.m., en
Iedere Zondag van 4.00—6.00 uur p.m. op Mundo-Nobo.

**BOETEN:**

De H.V.V. is beboet voor een bedrag van ƒ 5.— wegens het laten spelen van twee ongerechtigde spelers (W. Walraven van R.C.C. en C. Roggeveen, welke staat opgegeven als donateur). (Wedstr. H.V.V.—R.C.C.) Art. 11, lid 2 R.C.W.

R.C.C. is beboet voor een bedrag van ƒ 1.— wegens het onjuist invullen van het ruilformulier. (Op genoemd formulier komt voor de naam E. Roos; dit moet zijn **E. Vos**). Art. 32 van het H.R. en Art. 9 en 10 v. h. R.C.W.

De S.C. ASIENTO is beboet voor een bedrag van ƒ 5.— wegens het laten spelen van een ongerechtigde speler (Op de formulieren staat vermeld de naam C. de Boef, welke niet op de ledenopgaven voorkomt). Art. 11, lid 2 R.C.W.

**IN- EN AFSCHRIJVING Werkende Leden van 8 t m 15 April 1935.**

**INGESCHREVEN:**

„M.S.V." J. de Ryke, Waterfort — per 9 April 1935.
„M.S.V." W. M. van Donselaar, Waterfort, — per 9 April 1935.
„M.S.V." A. H. Claassen, Waterfort, — per 9 April 1935
„TRAPPERS" W. Rivers, Nieuw Nederland NN 113, — per 12 April 1935.

**AFGESCHREVEN:**

„R.C.C." J. Roos, — per 13 April 1935.

**JUNIORES-AFDELING:**

Uitslag wedstrijd **AJAX—ASIENTO 4—0.**

**COMPETITIE-STAND per 13 April 1935.**

| JUNIORES: | Gesp. | Gew. | Gelijk | Verl. | Doelpunten voor | Doelpunten tegen | Punten |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| AJAX | 1 | 1 | 0 | 0 | 4 | 0 | 2 |
| ASIENTO | 1 | 0 | 0 | 1 | 0 | 4 | 0 |
| HERCULES | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| R.C.C. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| VOLHARDING | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |

**WEDSTRIJD-PROGRAMMA: Zaterdag, 27 April.**

MUNDO NOBO: HERCULES—R.C.C. Aanvang 4.30 precies.

**Het Bestuur.**

**SPORT IN NEDERLAND.**

(Overgenomen uit de Cur. Volkskrant.)

VOETBAL.

Om het landskampioenschap.

D.W.S.—AJAX 0—1

| | | | |
|---|---|---|---|
| **Districtswedstrijden.** | | Oost—Zuid | **1—3** |
| Noord—West | 1—5 | Zuid—West | **5—1** |
| **Promotiewedstrijden.** | | Z.V.V.—Overmaas | 2—1 |
| H.V.V.—H.B.S. | 2—1 | Frisia—Hoogtezand | 0—2 |

**HOCKEY:** Holland—Belgie 1—2.

**ZWEMMEN:** Het Nederlands record 4×200 m. vrije slag, werd door D. J. K. gebracht op 10 min. 29.5 sec.

Van Hoek vestigde een nieuw Nederlands record op 100 m. rugslag in 1 minuut 12.5 sec.

## De verplichting van den werkgever tot en van de aanspraken van den arbeider op tegemoetkoming bij ziekte.

De moeilijkheden en bezwaren in een klein gebiedsdeel noodzakelijk aan arbeidersverzekeringen verbonden, weerhouden ons huidige Bestuur toch niet van het maken van heilzame wetten en sociale voorzieningen. De ongevallenregeling is nog niet terug van de behandeling in de Kol. Raad, of de Gouverneur brengt thans weer aan de Raad een ziekteregeling. Wat deze inhoudt, ontlenen we aan de Memorie van toelichting.

Wordt een arbeider door ziekte overvallen, dan komen hij en zijn gezin gewoonlijk spoedig in zeer moeilijke omstandigheden, tenzij de werkgever hem zijn loon blijft uitbetalen. Doch ook dan nog bezwaren de kosten van dokter en medicijnen het budget zó, dat schulden gemaakt moeten worden. Al herstelt de arbeider spoedig, toch is hij meestal zodanig achterop geraakt, dat geruime tijd nodig is om uit de schuld te komen.

Vele werkgevers zijn niet genegen onverplicht gedurende enige tijd het loon van hun zieken arbeider door te betalen; zij maken zich van hem af door hem ontslag te geven.

Deze toestand werd in Europa reeds tientallen van jaren geleden als onhoudbaar beschouwd. Men heeft daar bijna overal een arbeidsziekteverzekering in het leven geroepen en men heeft den werkgever in meer of minderen mate verplicht de kosten ervan te dragen.

Het is niet alleen des arbeiders belang dat hij bij ziekte op afdoende wijze wordt tegemoet gekomen, het is evenzeer des werkgevers belang. Niet alleen is deze gebaat bij een betere geest onder het werkvolk, doch tevens worden de voorwaarden van de arbeid daardoor gelijk voor den humanen werkgever, die uit morele overwegingen tot ziekteuitkering overgaat, en den minder scrupuleuzen, die daar niet voor te vinden is.

Het is naar het den Gouverneur wil voorkomen een eis des tijds, dat deze materie ook hier geregeld wordt. Het is als betoogd een algemeen belang, dat de arbeider bij ziekte niet onmiddellijk voor grote moeilijkheden komt te staan en, dit voorop gesteld, blijft alleen over antwoord te geven op de vraag hoe de uitvoering van het beginsel „tegemoetkoming bij ziekte" hier te lande moet geschieden.

Een verzekering, waarbij den zieken arbeider een uitkering gegarandeerd wordt, ontmoet dezelfde bezwaren als in de toelichting op de Ongevallenregeling aangevoerd tegen een Ongevallenverzekering. De kosten aan de organisatie dezer ziekteverzekering verbonden zijn voorlopig onoverkomelijk.

Het is daarom dat ook ten deze weder voorgesetld wordt een regeling van civielrechtelijk karakter. De arbeider is op een eenvoudige procedure aangewezen, indien de werkgever zou weigeren aan zijn verplichting te voldoen.

Zal er van afdoende hulp kunnen gesproken worden, dan moet de werkgever niet alleen verplicht worden tot uitkering van ziekengeld, doch ook tot het bekostigen van de geneeskundige behandeling van zijn arbeider. Een en ander voor een korte tijd.

Moeilijkheden levert de bekostiging van geneeskundige behandeling niet op, indien de gelegenheid openstaat ten behoeve van alle in deze regeling bedoelde arbeiders tegen betaling van een redelijk bedrag van Gouvernementswege geneeskundige behandeling te bekomen of daar, waar een ziekenfonds bestaat, daarin te doen voorzien vanwege zodanig fonds (dat ter beoordeling van den Gouverneur voldoende waarborgen moet bieden voor de nakoming van de op den werkgever rustende verplichting).

Het recht op ziekengeld, de eerste week ad 100% en daarna ad 70% van het loon, is beperkt tot 40 dagen en gaat direct in. Voor hen, wier ziekte het gevolg is van een ongeval, is de termijn langer gesteld.

De losse arbeider valt alleen onder de regeling indien hij enige tijd, gesteld op minstens 2 weken, als zodanig bij denzelfden werkgever arbeid heeft verricht.

De regeling is zeer eenvoudig gehouden. De rechtspraak is goedkoop en snel zodat verwacht mag worden dat de arbeider het hem toekomende ook inderdaad, desnoods na enige moeite, zal krijgen.

## Nieuwe spelling zegeviert.

De Eerste Kamer, het uiterst conservatieve Nederlandse regeringslichaam had zich ook het lot der oude spelling aangetrokken en reeds weken lang was er op en rond het Binnenhof gefluisterd, dat het bij de onderwijsbegroting in de Eerste Kamer vanwege de invoering van de nieuwe spelling, spannen zou. Een motie van afkeuring lag voor minister Marchant reeds gereed. De minister had alleen nog maar in de Eerste Kamer te verschijnen, zijn hoofd in de strop te steken en het proces was voltrokken.

Het is intussen wel heel anders gelopen. Niet alleen was er van een motie van afkeuring geen sprake, maar zelfs een veel tammere motie, waarin de invoering van de nieuwe spelling alleen werd betreurd en den minister verzocht werd alsnog op zijn besluit terug te komen, werd verworpen, zodat de minister feitelijk een votum van goedkeuring van de Eerste Kamer gekregen heeft.

Wie had dit nu ooit kunnen denken!

Het is professor de Savornin Lohman, een der „die hards" uit de Eerste Kamer, maar die het gewoonlijk aan tactisch inzicht volkomen ontbreekt, geweest, die in zijn blind verzet tegen de nieuwe spelling, de minister aan dit mooie succes heeft geholpen.

De heer van Lanschot heeft den heer Lohman nog gewaarschuwd voor dit averechts succes van zijn motie. Het is bekend, zo zeide de heer van Lanschot, dat de meerderheid van de Eerste Kamer tegen de nieuwe spelling is, daar is geen motie voor nodig om dit uit te spreken. Inderdaad was dit zo, want van de 50 senatoren waren er 29 geweest, die zich aangesloten hadden bij de actie van prof. Taverne, die tegen de nieuwe spelling ageert! De motie, zo ging de heer van Lanschot voort, is een afkeuring van een stuk van het kabinetsbeleid, waardoor dus de positie van het gehele Kabinet wordt ondermijnd en om dit in deze tijden te doen, daarvoor is de spellingkwestie toch niet belangrijk genoeg. Maar die de Goden verderven willen, slaan ze eerst met blindheid. De heer Lohman die de dwaze eed gezworen had dat hij tot zijn laatste snik „De Vries en te Winkel" zou blijven schrijven — en alleen dit feit typeert dezen man voldoende — holde maar door, met geen ander resultaat, dan dat hij die den minister verdelgen wilde, hem juist aan een éclatante overwinning hielp en de invoering van de nieuwe spelling een flinke steun gegeven heeft.

Minister Marchant zat dit alles toe te zien met een gezicht, waarbij de innerlijke voldoening van deze geroutineerde politieke rot, duidelijk merkbaar was. Hij zag al lang in, hoe de heer Lohman, die hem trachtte in een kuil te werpen bezig was zijn eigen graf te graven. En het verliep schitterend, en minister Marchant werd van verschillende zijden geluk gewenst.

De overwinning was overigens ten zeerste verdiend, want de rede, waarmee zijn Excellentie zijn spellingsbeleid verdedigd heeft, was weinig minder dan magistraal! Beheerst en goed van vorm, met krachtige argumenten en sterke logica heeft de minister zijn standpunt verdedigd.

Wij geloven wel te mogen zeggen, dat na het verrassende succes van minister Marchant thans de laatste ronde op het terrein van de nieuwe spelling verreden is en de strijd tegen de invoering van deze zo gewenste en noodzakelijke vereenvoudiging spoedig zal worden gestaakt.

Ieder, die nu werkelijk ernstig aan de chaos op spelling-gebied een einde wil maken, blijft maar één keuze meer over, nl. zich aan te sluiten bij die spelling, die thans niet meer te stuiten is.

En dat is de spelling, die binnen enkele weken ons gehele onderwijs veroverd heeft en die buiten het onderwijs in het bedrijfsleven meer en meer wordt toegepast. Het zou een slecht soort koppigheid zijn, indien men zich tegenover deze evidentie der feiten, nog langer ging verzetten.

Daarbij komt nog, dat op dezelfde dag, dat de Eerste Kamer de motie-Lohman verwierp, in België de door de Regering benoemde taal-commissie advies heeft uitgebracht en met vrijwel algemene stemmen de Regering adviseert, ook voor België de nieuwe vereenvoudigde spelling in te voeren. En vrijwel ongewijzigd van de spelling Marchant. Er is slechts een geringe nuancering. Wij zeggen hier bijv. dat zolang men niet van een hen en een haan spreekt, maar het verzamelwoord „kip" gebruikt, men van de kip net zo goed hij als zij mag spreken.

In België meent men, dat het woord kip, wel degelijk een vrouwelijke diersoort aanduidt, en het dus taalkundig een fout is, wanneer men van een kip zegt, dat „hij" uit het hok is gevlucht.

Men ziet, van grote betekenis is het verschil niet.

Intussen zal ook de Regering de algehele invoering van de nieuwe spelling en de zo gewenste rust en orde op dit gebied belangrijk kunnen bevorderen.

Wij weten nu duidelijk, dat het gehele Kabinet voor de nieuwe spelling is. We weten nu ook, minister Marchant heeft het nog eens nadrukkelijk gezegd, dat het vaststaat, dat het Kabinet de nieuwe spelling ook voor alle rijksdiensten zal invoeren. Alleen het tijdstip waarop dit gebeuren zal, staat nog niet vast.



## Uit het leven van John Tranum.

**De sprong van een meisje dat niet durfde.**

De luchtvaart-medewerker van de Maasbode schrijft:

Toen we kort geleden van het plan van onzen Deens-Britsen vriend John Tranum hoorden, om te pogen een nieuw wereldrecord voor vrij vallen te vestigen, hebben we wel even aan de mogelijkheid gedacht dat de kleine, moedige Deen bij dat waaghalzige experiment het leven zou kunnen laten, maar toch geen ogenblik kunnen bevroeden, dat de arme jongeen reeds de dood zou vinden tijdens de vlucht naar de grote hoogte van waaruit hij als een meteoorsteen zou hebben willen neersuizen, om eerst dicht bij de grond de sluiting van zijn parachute te verbreken.

Hij was een fijne jongen, John Tranum. Maar een natuur die geschapen scheen voor het avontuur. En daaraan heeft het in zijn kort leven waarlijk niet ontbroken.

Hij is geboortig van Fano Beach in Denemarken. Nadat hij vier jaren lang als monteur of werktuigkundige geleerd had zijn handen te gebruiken, zei hij zijn familie vaarwel en trok de grote plas over. Hij werkte eerst in het petroleumbedrijf aan de Pacific-kust en kreeg toen een baantje bij Earl Doughtery, een van Amerika's oudste vlieginstructeurs. Hij was heel blij als betaling gratis vliegles te mogen ontvangen. Na twee en 'n half uur les kon hij de lust om het zelf ook eens te proberen, niet langer bedwingen en ging, nog wel met een passagier, de lucht in. 't Was een gevaarlijke grap, maar toch nog niet zo gevaarlijk, als die van den Engelsman Biard in 1910, die nog nooit gevlogen had en reeds de tweede dag dat hij op de vliegschool was, clandestien alleen de lucht in ging. En weer neer kwam, wel niet fraai, maar toch zonder brokken te maken.

Tranum maakte zijn eerste parachutesprong op een meeting waar de beroepsspringer niet was komen opdagen. 't Beviel hem zo goed, dat hij besloot als stuntvlieger in de filmbranche een job te zoeken. De luxe van een normale treinreis kon hij zich niet veroorloven, weshalve hij als verstekeling in een goederentrein naar filmland toog. 't Baantje dat hij daar kreeg, was geen sinecure. De meest zenuw-kietelende dingen moest hij opknappen. Uit een met opzet in brand gestoken vliegtuig springen ging tamelijk goed, al vloog de zaak te vroeg in brand. Minder vlot verliep zijn eerste poging om uit een vliegtuig op een motorboot in volle vaart te springen. Tranum had dat overstappen reeds gedaan op een auto, maar ditmaal vergat hij iets, nl. het opspattende boegwater, dat tegen zijn vliegbril vloog, zodat hij op het gewichtige moment niets meer zag. Een schim van een boot zag hij. Dat was alles. Hij sprong, plofte op het dek en meteen van de boot in het water. Met rond 100 K.M. snelheid! 't Werd hem helemaal zwart voor de ogen, maar de volgende dag flaneerde John toch weer door de straten van filmland. Nieuwe kunsten volgden. Vleugelwandelen, overstappen, springen, 't werd alles dagelijks brood voor den Deen.

**Een meisje dat haken bleef.**

Op zekere dag, dat hij aanstalten maakte om in een vliegtuig te klimmen voor het maken van een overstap-scène, hoorde Tranum zijn naam noemen. Wat er aan de hand was? 't Bleek dat zijn dringende hulp gevraagd werd voor een jong meisje, dat voor een concurrerende filmfirma een nummertje vleugelwandelen zou vertonen, doch al wandelend van haar vliegend platje was gesuld en nu met haar geopende parachute aan het vliegtuig was blijven haken. Of hij proberen wilde haar uit haar netelige positie te verlossen?

John stemde toe. Snel klom hij aan boord en vloog spoedig onder het vliegtuig, waaraan het doodsbenauwde meisje bengelde. Hij klom onder het toestel, waarin hij als passagier meevloog, liet zich behendig achter de dodelijk maaiende schroefsikkel aan het onderstel naar beneden glijden en net toen beide vliegtuigen boven elkaar hingen, sprong hij op het bovendraagvlag van het andere toestel over. De rest was toen vrij eenvoudig. Hij peuterde wat aan de vastgehaakte parachute en floep... daar schoot het waaghalzige meisje in de diepte, veilig hangend onder het nu geopende valscherm. Aangezien het Tranum teveel moeite kostte om weer in het vliegtuig te klimmen, liet hij zich ook maar in de ijle diepte ploffen. Hij was immers ook met een valscherm gewapend.

Later beleefde John nog vele narrow escapes. Zo eens met een parachute die niet deugde en als een schommel slingerde. Net kwam hij uit de hoogste stand der slingerbeweging toen hij moest landen. De smak waarmede hij tegen de grond sloeg, was hevig. Hij brak een paar ribben en kreeg een paar mooie blauwe ogen. De organisators van de meeting vonden echter, dat de stunt prachtig gelukt was, hesen hem in een auto en reden met hun slachtoffer langs de verschillende rangen, zodat het publiek den kleinen John van harte kon toejuichen. Maar toen hij in de hangar kwam, viel hij toch van zijn stokje.

Een van Tranum's meest spannende belevenissen is het avontuur geweest met het meisje dat springen wilde, doch niet durfde. Daar heeft de Deen destijds een smakelijk relaas van opgehangen. Hij had haar gezegd: „Springen? Dat is niets voor een meisje!" Maar 't kindje wilde en zou springen en zanikte hem zo lang aan het hoofd, dat hij zich ten-

**Aankomst en vertrek der schepen in de week van 21 — 27 April 1935.**

| S.S. | Aank. | Van | Vertr. | Naar |
|---|---|---|---|---|
| Volendam | 21 | New-York | 21 | Cristobal |
| Falcon | 21 | Maracaibo | 21 | New-York |
| Patrician | 21 | Liverpool | 21 | Cristobal |
| El Libertador | 21 | Maracaibo, Aruba | 22 | Aruba, Maracaibo |
| Simon Bolivar | 21 | Amsterdam | 22 | Pto. Limon |
| Van Rensselaer | 22 | A'dam via Suriname & Venezuela | 22 | New-York via Haiti |
| Dalvangen | 22 | New-Orleans | 22 | Paramaribo |
| Baralt | 23 | St. Kitts, St. Eust., Saba St. Martin, Bonaire | — | Curaçao |
| Atlas | 24 | Haiti | — | Curaçao |
| Midas | 24 | Domingo | 25 | Atl.-Col, S. Haiti, S. Dom. |
| Astrea | 25 | New-York | 25 | Aruba, Maracaibo |
| Costa Rica | 25 | Pto. Limon | 25 | Amsterdam, Hamburg |
| El Libertador | 25 | Maracaibo, Aruba | 25 | Aruba, Maracaibo |
| Ruahine | 25 | N.-Zealand, Cristobal | 26 | Southampton, Londen |
| Amor | 26 | Maracaibo | 26 | New-York via P. Cabello |
| Atlas | — | Curaçao | 26 | Haiti |
| Baralt | — | Curaçao | 27 | Bonaire, St. Thomas, St. Martin, Saba, St. Eustatius & St. Kitts. |

slotte gewonnen gaf en besloot haar een kans te geven. Ze kreeg een parachute aan van het vaste systeem, met een verbindingslijn tussen vliegtuig en springer. Op de grond keek de parachutiste-in-spé nog tamelijk opgewekt, doch op 500 voet hoogte was haar snoetje al staalgrauw en met elke verdere meter veranderde ze meer van kleur en toen de kist op 1000 voet hoogte hing, zag ze er uit als de onderkant van een haai. Zo gek wit. „Ze begon op mijn nerven te werken", zei Tranum.

Toen beduidde hij haar dat ze gaan kon. Onbeholpen werkte ze zich naar buiten. Doodsbleek! Hij schreeuwde: „schiet op!" ... Daarop liet het kind zich vallen. Zakken beter gezegd, met de parachute op haar schoot en de verbindingslijn in haar hand. De lijn die zich strekken moest om dan, door het gewicht van de parachutiste het doek uit de houder te trekken, die lijn hield het meisje krampachtig vast.

**Doodsangst.**

„Laat los!"... schreeuwde Tranum... „laat los!"...

Maar het kind liet niet los. Als een kat in doodsangst bleef ze zich vastklemmen, bengelend vlak aan de fuselage. 'n Moment kreeg ze houvast aan de achterrand van de benedenvleugel, maar ze had natuurlijk geen kracht genoeg zich in de volle luchtstroom tegen het draagvlak op te trekken. 't Was trouwens een fragiel stukje, dat zij beet had. Als Tranum niet alleen in het vliegtuig had gezeten, zou het vrij eenvoudig voor hem geweest zijn het meisje aan boord te trekken. Nu ging dat niet. Hij kon toch het stuur niet loslaten.

„Laat los!"... brulde hij opnieuw, „of we zijn allebei verloren"...

Het antwoord was een nog krampachtiger poging om omhoog te komen. Gevolgd door een nieuwe doodskreet.

„Trek me omhoog!... in Godsnaam trek me omhoog!"... schreeuwde het arme meisje dat sensatie gewild had en nu haar volle portie kreeg.

„Ik kan niet!... Laat toch lós"...

Ze huilde, ze kermde, ze smeekte. Schreeuwde om d'r moeder...

„Als je niet los laat, sla ik je met die riem op je akelig hoofd," brulde Tranum, terwijl hij zijn gordel losmaakte. Daar begon het meisje nog bitterder te wenen. De Deen streed nu een strijd om eigen lijfsbehoud. Heel behoedzaam nam hij de riem in zijn hand... mikte... en gaf het kind toen een vervaarlijke klap op haar vingers...

Een rauwe gil... toen plofte ze in de diepte... Het valscherm sloeg natuurlijk op slag open en als een veertje kwam het kindje met honger naar sensatie op de grond.

Een tijd later zag ik haar terug, vertelde Tranum. En waarachtig ging ze nog prat op haar avontuur. „Toen heb ik haar gezegd dat ze naar de hel kon lopen"!...

Later heeft het meisje nog verscheidene goed geslaagde parachute-sprongen uitgevoerd.

**Duizenden meters vallen.**

Tranum's hobby van de laatste jaren is vooral geweest het voortgezet vallen, anders gezegd, 'n hele tijd vallen alvorens de parachute open te trekken. Hij zei eens, dat voor het maken van zo'n vrije val twee dingen nodig zijn: je hoofd niet verliezen en zorgvuldig met een stophorloge de tijd opnemen. En vooral niet het onderste uit de kan willen hebben, zoals korporaal East van de Britse Royal Air Force eens deed. Die voerde zo'n voortgezette val uit boven een diepe vallei in Surrey. Hij zou de parachute opentrekken wanneer hij de top van de vallei had bereikt, waarna hij nog 'n speling van 200 meter had voor een verdere daling. Maar East kwam 'n beetje anders neer dan hij berekend had, viel recht op de top van de vallei en was natuurlijk op slag dood.

De grootste hoogte, waaruit Tranum met een parachute gesprongen is, bedroeg 7850 M., terwijl hij met 5900 meter het wereldrecord vrij vallen op zijn naam had staan. Men heeft altijd gedacht, dat bij zo'n vrije val een enorme snelheid van verscheidene honderden kilometers per uur zou optreden. De steeds grondig experimenterende Amerikaanse legervliegdienst heeft dat echter een heel nauwkeurig onderzocht. En men kwam tot de bevinding, dat iemand na circa 300 meter te zijn gevallen, een snelheid van rond 180 K.M. per uur bereikt, maar dat nadien die snelheid constant blijft, hoe lang men ook valt. Die wetenschap gaf den kleinen Deen veel vertrouwen bij zijn verdere meteoorritten door de wijde oneindigheid, gaf hem de zekerheid, dat zijn parachute, hoe diep hij ook zou vallen, de kracht van het opengaan veilig zou kunnen opnemen.

Bij de opstijging van 7 Maart, die hem door een defect in de zuurstofvoorziening noodlottig werd, had Tranum het plan zich 8000 meter te laten vallen, alvorens de parachute open te trekken.

# De namen van oude en nieuwe K.L.M.-machines

„What's in a name?" heeft William Shakespeare in zijn treurspel „Romeo and Juliet" gevraagd... en men kan hierop antwoorden wat men wil. Maar dit staat als een landingslicht boven een mistige luchthaven: de K.L.M. heeft verstandig gedaan haar vliegtuigen namen te geven.

Aldus leidt „De Sportweek" een beschouwing in over de vogelnamen der K.L.M.-vliegtuigen.

Die doopplechtigheid dateert van eind 1930.

Men voelde namelijk de dringende noodzakelijkheid — vooral bij het boeken van passagiers — dat de Indië-machines niet slechts met hun registratietekens — b.v. PH-AIP — doch met een heuse naam moesten worden betiteld.

Oorspronkelijk opperde men het plan, de vliegtuigen naar Nederlandse steden te noemen. Indien dit voorstel aangenomen was, zou men dus gelezen hebben: Groningen passeerde Maastricht met een snelheid van 220 K.M. op 3 K.M. ten zuiden van Kolak...

Gelukkig bleven we van dergelijke aardverschuivingen verschoond.

Een andere groep wilde de Nederlandse zeehelden eren. Geen gek idee! Dan zou men dus in de vluchtrapporten vermeld hebben: „Bij hevige remous is De Ruyter staartlastig" of: „De ventilatie van Tromp is voor de tropen beslist onvoldoende". Ook deze gijntjes werden ons blijkbaar niet gegund.

Vogelnamen: Dat was beter.

Trouwens de eerste machine, die een postvlucht Amsterdam—Batavia en terug volbracht, had een vogelnaam. Dat was immers de „Postduif" met Koppen, Frijns en Ellerman?

Doch de eerste K.L.M.-vliegtuigen welke officieel van een naam voorzien werden, waren de kleine 3-motorige van het type Fokker KVII-b 3-m. De PH-AEZ, de Zwaluw, de PH-AFS, de Specht en de PH-AGR, de Reiger.

PH betekent dat 't 'n Nederlands vliegtuig is en de laatste van de drie letters, welke volgen is de begin-letter van de vogelnaam ('t Lijkt wel het klassieke verhaal van den boer en het varken).

Met de Zwaluw begonnen Smirnoff en Beekman in September 1929 de tweede periode proefvluchten op de Indië-route. Ik zie nog de mecano „Curly" Veenendaal uit de cabine wuiven. „Curly" zit op het ogenblik in Hollywood, om de nieuwe serie Douglassen te keuren.

De drie F VII-b 3 m's doen thans dienst op de lijn Amsterdam-Groningen en tevens als reserve op het Europeese net.

De speciale vrachtmachine van de K.L.M., ontworpen door Joops Carley (tevens de geestelijke vader van de Pandertjes), de PH-AFI heet Jumbo, de PH-AES de Koolhoven FK-40 die verleden maand op Schiphol door zijn voetbalknie zakte, heeft geen officiële naam, maar wordt „Piet Haas" genoemd. Een andere Koolhoven, de twee-motorige FK 48 heeft PH-AJX als registratietekens en wordt natuurlijk de „Ajax" genoemd. De grote F-9, de PH-AGA staat als de „Adelaar" geboekt, maar men spreekt altijd over de „Aga". De F-36, de PH-AJA heeft men „Arend" gedoopt, doch in de wandeling heeft men het over „de F-36".

De slanke, elegante Fokker F-20 met het intrekbare landingsgestel gaf men zeer terecht de naam „Zilvermeeuw".

En de 6 taxi's heten respectievelijk: PH-AJJ, het Juffertje, PH-AJK de Krekel, PH-AJL de Libel, PH-AKB de Bromvlieg, PH-AKC de Citroenvlinder en PH-AKD de Dar...

Zoals u ziet heeft men deze groep geen vogel- doch insectennamen gegeven, hetgeen in verband met het kleinere type zeer logisch is.

En thans komen we aan de vloot F XII en F XVIII-machines; de kranige blauwe vogels met de brede zilveren vleugels, de Indië-kisten.

Weet u wel, dat die beroemde Amsterdam-Batavia-dienst met slechts 6 vliegtuigen plus 1 reserve uitgevoerd wordt?

De Indië-vloot bestaat uit de twee F XII-machines: de PH-AIH, de Havik en de PH-AIJ, de IJsvogel, en de vier F XVIII-en; de PH-AIP de Pelikaan, de PH-AIQ, de Kwartel, de PH-AIR, de Rijstvogel en de PH-AIO de Oehoe.

De vijfde F XVIII, de PH-AIS is de brave Snip, die momenteel in West-Indië vliegt.

Als reserve voor de Indië-route staat de PH-AFL, de Leeuwerik, terwijl de ex-Indische gasten de PH-AFU, de Uit, de PH-AFV, de Valk, de PH-AID de Duif, de PH-AIE de Ekster en de PH-AII de Ibis naar het Europese kamp zijn overgezwaaid. Mooie kisten, trouwe kisten.

En nu komt de nieuwe garde.

Allereerst de 3 Fokker F-22 machines. D, PH-AJP wordt Papegaai, de PH-AJQ Kwikstaart en de PH-AJR Roerdomp genoemd.

Deze vliegtuigen zijn momenteel in aanbouw.

De beroemde vloot van 14 Douglassen bestaat uit de volgende vogels: PH-AKG de Gaai, PH-AKH de Haan, PH-AKI de Kiviet, PH-AKJ de Jan van Gent, PH-AKK de Koetilang, PH-AKL de Lijster, PH-AKM de Maraboe, PH-AKN de Nachtegaal, PH-AKO de Overzwaluw( waarom niet Ako?), PH-AKP de Perkoetoet, PH-AKQ de Kwak (wat is dat in 's hemelsnaam voor een beest en waar kun je Kwak-eieren kopen?), PH-AKR de Rietvink, PH-AKS de Sperwer en PH-AKT de Toekan.

Dames en heren, ik verlaat thans haastig met u de volière, alvorens er ongelukken gebeuren, maar ik wil geen afscheid van u nemen zonder u gevraagd te hebben: weet u wiens vliegtuig dit was of is: de „Spirit of St. Louis", de „Southern Cross", de Winnie Mae", de „Maiden's fahrer", de „Grosvenor House", de „Kiefte", de „Arc en Ciel", de „Sea-Blush", de „Old Glory", de „Peace", de „Klaasje Zevenster", de „Black Magic" en de „Tingmissartog"?



# Satyre en humor.

Een groot Londens dagblad, zo verhaalt „Boekenschouw", hield onder zijn lezers een merkwaardige enquête. De vraag was namelijk: welke openbare personen, mannen of vrouwen, konden gelden als de vervelendste individuen van deze tijd. „Wie hangt u het levendigst de keel uit?"

Bij overgrote meerderheid van stemmen werden G. Bernard Shaw en Greta Garbo aangeduid als de personagiën, die het publiek het meest intens vervelen. Deze twee beroemdheden, dagelijks genoemd of gefotografeerd in een of andere krant ,minstens eenmaal per week geinterviewd en wier leven maandelijks een beschrijver vindt, bleken het geduld en de verdraagzaamheid van het lezende Engelse publiek het meest op de proef te stellen.

Nauwelijks was de uitslag van de enquête bekend gemaakt, of een journalist begaf zich naar Bernard Shaw teneinde hem te interviewen. En wat antwoordde Shaw?

„Deze enquête bewijst, dat mijn populariteit nog altijd stijgt! Ik hoop dat mijn uitgever ervan zal profiteren!"

Shaw heeft gelijk. De wereld wil niet alleen bedrogen worden, zij wil positief en intens verveeld worden. Alles is goed, als men maar van u hoort!

Wellicht zijn er beroemde Nederlanders, die hun voordeel kunnen doen met deze tip! Geeft ruchtbaarheid aan uw persoon, onverschillig hoe, en gij zult er uw voordeel mee doen! Het publiek slikt alles, wanneer het maar over u hoort. Het mag desnoods horen, dat gij een oplichter zijt, het mag bemerken, dat gij op schandelijk-doorzichtige manier reclame maakt voor u zelven; het zal u eigenlijk vervelend vinden, maar uw uitgevers (en dus gij zelf) zullen er profijt van trekken.

Aantreden, heren idealisten!

**Getroefd.**

Friedrich Taubmann, de beroemde hoogleraar, die aan het eind der 16e eeuw in hoog aanzien stond bij den keurvorst van Saksen, werd door de hovelingen steeds een beetje uit de hoogte behandeld, omdat men hem wat boers van uiterlijk vond.

Tijdens een galamaaltijd werd Taubmann door de omzittenden een beetje in het ootje genomen. Speciaal sinjeur Clesel vond er zijn genoegen in voortdurend geestigheden te debiteren, ten koste van den eenvoudigen geleerde.

Taubmann deed alsof de grapjes volslagen langs hem heen gingen. Op een gegeven ogenblik echter zeide hij, zich tot het gezelschap wendend:

„Wer kann 150 Esel mit einem Worte schreiben?"

Niemand bleek het raadsel te kunnen oplossen. Toen nam de hoogleraar een papiertje en zette daarop, onder daverend gelach van alle gasten: CLesel.

**Zó zijn de mensen.**

En veranderen doe je ze niet. Zelfs een vrouw kan zich niet veranderen, ofschoon zij zich tegenwoordig niet heeft te beklagen over de hulpmiddeltjes als rouge, lippen- en wenkbrauwstiften en allerlei crême-pjes, waarmede zij weet te maken wat er van te maken valt. Verstand echter is niet bij te brengen. Hoogstens, wanneer je geld hebt kun je je voorzien van adviseurs. Maar zelf blijf je, zoals je bent. Zodat je toch niet onder alle omstandigheden het gebrek aan verstand kunt camoufleren. Er doen zich in het leven altijd ogenblikken voor, waarin je aan je zelven bent overgeleverd. Zoals die heer dat ondervond op een zeer voornaam bal Hij zag er tot in de puntjes verzorgd uit, hetgeen dan ook zo ongeveer het enige was, wat hij mee had. Hij had met een dame gedanst en begaf zich toen met haar naar het buffet. Dansen gaat gewoonlijk nog, omdat je dit eventueel zwijgend kunt doen. Maar het gebruiken van een consumptie eist tevens enige conversatie. En daar de heer in kwestie niet wist waarover hij zou spreken, begon hij natuurlijk te spreken over iets, waarover hij juist, met alle absoluutheid, zijn mond had behoren te houden.

„Wie was de man," zo vroeg hij aan zijn dame, „met dat idiote uiterlijk, waarmede u de vorige dans hebt gedaan?"

„O," antwoordde de dame een beetje boos, „dat was mijn broer."

„Neem me niet kwalijk," zo bedierf de heer toen de gehele conversatie, wat ook feitelijk niet anders te verwachten was, „ik had de gelijkenis ook moeten opmerken!"

**Geesten.**

Chef: „Willem, geloof jij aan een leven na de dood?"

„Ik, helemaal niet, mijnheer."

Chef: „Zo dat is vreemd, want gisteren toen je mij verlof had gevraagd, om je grootvader te begraven, is de man zelf hier geweest, en heeft naar je gevraagd."

**Goede raad.**

„Weet je mij geen goede raad te geven om mijn gedichten onder de mensen te brengen?"

„Ja, laat er met Vastenavond confetti van maken."




Adamson heeft goed geluncht.